



УВЕСЕЛИТЕЛЬНОЕ

волшебство

ЧАСТЬ ПЕРВАЯ.

YBECEAUTEABIICE

волшквство

MACTE EERBAR.





Προφες τορό νι ποιαι sale πι υρες επίθεποιού Φυσυκυ, koπορού εσπαιρο υπό ομην Καρθη μαθάτη νι πρεδραποι στορο εδ Πεπελό ερος αεθε ετο κολομή Καρθενία Βοσμήχο, πι εθρηγέο ομμινίο εριστηρισμοπό υπο Πωτπολίδια, πρεμετιαι πρεπό ομην Βρίθεππνίο πρικε οικαθειμοίο πό Επίσισε. 18.111.4.26

УВЕСЕЛИТЕЛЬНОЕ

волшевство.

или

OTKPHTIE

чудесныхъ и удивительныхъ таинственныхъ опытовъ, извъстныхъ подъ названтемъ, фокусо Покусо, производимыхъ посредствомъ сокровеннаго искуства, приводящаго въ недоумѣнте самыхъ просвъщенныхъ и остроумныхъ зрителей, съ присовокуплентемъ ста гравированныхъ фигуръ, служащихъ для объяснентя сихъ опытовъ.

переведено
Съ подлиника изданнаго въ Парижъ
въ 1789 году.



Во градѣ Св. Петра 1791 года. Свидътельствоваль и подписаль Коллежскій Совътникь и отправляющій должность С. Петер-бургскаго Полицмейстера.

АНДРЕЙ ЖАНДРЬ

ОГЛАВЛЕНІЕ.

	cmpa	н.
Глава 1 Великій сулшанъ		1
2 Платокъ замъченный, надръз	ан	
ный, разорванный и опяпь в		
цвлости представленный.		4.
5 Искуственная птица, поюща	IA -	
по приказанію собранія	-	7
— 4 Танцующая карта	-	9
—— 5 Карша прибишая къ сптънъ	••	
выстрвломъ изъ пистолен		10
— 6 Карта сожженная, котору		4 M
находянь понюмь въ часах		13
7 Монета запертая въ фут		
или ящичкѣ, выходишъ изъс безъ всякаго къней прикосно		45
—— 8 Записка спрятанная въ таб		10
терку, изъ коей не прикаса		
ней, ее вынимають, сожит		
и наконецъ находять въ с		
9 Три перочинныхъ ножичка,		
женные въ серебряную круж		
которыхъ одинъ выпрыгива		
полъ по приказанию зришел		19
10 Танцующее яйцо		21
11 Птица мертвая и оживлен		20
—— 12 Золошая голова скачущая и		
цующая въ спіакань опів		
вуеть на разные вопросы.		95

QIAABAEHIE

		стра	iH,
Глава	15	Кольца вздъпыя на одну сло-	A.L.
		женную вдвое ланину	26
-	14	Угадывань карны завязавши -	
, rom		raasa, americont in Film -	28
Name of the last o	15	Симпатическая свіча, или фа-	
		жель. поставляют. — — — Маленькой охопникь. — —	
-	16	Маленькой охопникъ	30
	17	Мячь брошенный въ малинькой	
		домикъ о прехъ дверяхъ выхо-	
		дишъ одними изъ нихъ по же-	
		ланію.	39
-	18	Өеофрасить - Парацелсь, или	
		голубь убиный шпажнымь уда-	•
- 00		ромъ, даннымъ по шіни, или	>- M*
-	10	изображентю его	3
(genomenologisale-filed)	19		75
	00	по приказанію разцві пасіпъ Кольце въ пистолівть, кото-	99
	₩0	рое попомъ находянъ въ носу	
		горлицы, въ коробкѣ, которую	
		прежде осмопрывши запечанали.	56
	01	Сундукъ, отворяющийся по же-	00
		Aahiro.	38
-	90	Карша выходя съ колоды пры-	
	44	гаешъ на воздухъ безъ всякаго	
		къ ней прикосновенїя	39
-	25	Часы расшершые въ ступъ	

ОГЛАВЛЕНІЕ

	стран.		
Tages 04	Волшебный прушь 49		
	Различныя штуки древитя и -		
#0	новыя, выбранныя изъодного -		
	сочинентя, котпорое еще нигдъ -		
	ненапечапано 49		
Our at a . A	Органъ играющій самь собою;		
Ошдыл. 1	змва искуственная; механи-		
	ческія піпицы и машины ; шахма-		
0	пные игроки 50		
4	Машина играющая на флейпѣ,		
	когда прикажущъ, хошя въ -		
	прочемъ не имбетъ никакого		
	сообщентя съ другими машина-		
	ми и стоить среди сада; но-		
	вые столы, на которыхъ дви-		
	жутся разныя машины куда -		
	угодно безъ перекладокъ, -		
	безъ проволокъ и безъ маг-		
	ниша 60		
3	Вновъ изобрѣтенный и удиви-		
	тельный фокусь 67		
Изъяснение удивишельнаго фокуса, опи-			
	саннаго въ семъ отделенти,		
	представленнаго Г. Гиллю. Г.		
	Фанъ Естиномъ. – – 75		

Committee of the commit

est - moins arous it for a chois

ing the complex continues. 2

A STATE OF THE MEAN TOP OF THE STATE OF THE

The state of the s



ГЛАВА ПЕРЬВАЯ

Великій Султанв

Штука сія сь давнихь времень извъстна в Парижь подв названіемь умной Тургеноко. она есть сама собою движущая машина вышиною окола 15 или 18 дюймовь, держащая вь рукъ своей неболшой молотокъ, которымъ ударяеть въ колокольчикъ; сперьва беруть ея со стола, на которомь она стоить, для показанія разнымь особамь, и для извявленія того, что она на имъеть ни мальйшаго соединенія сь другими машинами; потомъ поставивь оную опять на своемь мъств, машинисть спращиваеть уней, хочеть ли она сдълать привътствие своему хозяину: умной Тургеноко даеть знакь, киваніемь головы, что не хочеть. После сего спрашивають, угодноли ему сдвлать привътствие собранию: онь наклоняеть голову, означая чрезь сте, что на то согласень. По томь не медленно подносять карты одному изв зрителей, чтобы онв выняль изь нихь одну, какая попадешся; и не видя сей карты, не приближаяся кв машинв, велять ей ударить столько разв молоткомв по колокольчику, сколько значить карта. Умной Туртеноко вдруго то деласть; после чего спращивають у него: какой масши вынутая карша Часть I.

Черви Бубны, Вины или Жлуди; и когда сте говоряшь, то приназвании каждой масти онь дълаеть движенія головою для означенія, та или нёть, и отвъть его всегда бываеть справедливь. Онътакже показываеть точку, которая находится при бросаніи коспіей, на которых в не было знаковь; онъ показываеть еще напередь, какая точка выдеть, естьли брошены будуть вь другой разъ кости. Когда одна особа изъ собранія скроеть какую нибудь малую фигуру вь ящик? им вющій многтя перегородки; то онв показываеть вы которой изы никы и поды какимы номеромъ та малая фигура находится; и для окончанія сего представленія комическимь образомь; когда наконець спрашивають у него, кию влюбчивъе всъхъ изъ собранія; то онъ указы-ваеть обыкновенно на какого нибудь старика въ очкахъ; а чрезъ сїе самое приводить все общество въ смъхъ.

изьяснение

Столь, на которомь ставять умного Туртенка, покрыть зеленымы сукномы, которое скрываеть три переклада имы ощихь ны которое подобіе живаго мосту; сїн переклады можно привести вы движеніе помощію трехь проволокь, которыя проходя вы ножки стола, оканчиваются поды театромы или за ны которою оградою. Особа скрытая, служащая вмы сто мощника, тянеть сін проволоки, когда будеть надобно, для сообщенія движенія подвижнымы штукамы, скрытымы вы подножій машины, которыя оканчиваются вы основаній оныя; такимы то образомы сообщаеть оны сей машины ві нужное міновеніе разныя движенія на подобіе часовь зділанных сь репетиціями, которые естьли котять чтобь звонили, ударяють, вы извістное місто чашечки оныхь.

Представляющій штуки держить вь рукахъ своихъ игру картъ, расположенныхъ нзвъстнымъ ему порядкомъ, которой знаеть онъ наизуств; чтобы зрители ни мало не могли того примътить, то онь для одного виду ихъ мъшаеть, но въ самомъ дълъ только снимая кладетвоныя на приличныя имв мфста, и чрезв то ни мало не нарушаеть притотовленнаго пооядка. Послъ того, когда дасть вынуть одну каршу, снимаеть вы последний разь вы то самое мѣсто, изъ котораго карта была взята; та-кимъ образомъ, кладеть онъ подъ игру карту, лежавшую не посредственно на той, которая предв симв вынута. Тогда смотря очень искусно и въ одно мгновение ока на исподнюю карпту, не видъвъ узнаетъ которую карту зритель взяль по случаю. Онь спрашиваеть малаго Турку піакимъ вопросомъ, котораго слова, перывые слоги или послъднія тласныя буквы показыва, ють помощнику, какого разбору карта, и сколько она значить. Подобная же хитрость находишся и въ томь, что онъ даеть знать номощнику перывую точку попавшуюся при бросаніи костей, машина можеть удобно показать и впредь, точку имфющую попасться, когда кости будуть брошены вторично, поелику вывсто перывых востей кладуть другія им воющія туже точку на встхв сторонахв. И какв особа, которой дають оныя, смотря на нихъ моглабы узнашь хитрость; то для избъжанія

сел неудобности, стараются приказывать ей не только, чтобы она держала кости закрывши въ рукахъ своихъ до самаго того времени, когда будуть оныя бросать, но также чтобы на глазахъ они не были, развъ на весьма только малое время: вмъсто костей имъющихъ совсьмь шакой же видь, употребляемы бывають также и покрытыя свинцомь, которыя расположены такь, что центрь тяжести понуждаеть непременно показывать одну известную точку. И какь онь просить особу, бросившую въ перьвый разъ кости, бросить оныя въ другой разь наудачу или для избъжанія подозрвнія, и поелику предсказанная точка выходить, что бросившему подало бы случай подозръвать на върность костей, то для избъжанія сего вдругь оныя кости беруть прочь. Коробочка, въ которой сохранена была малинькая фигура, должна имъть дно коженое очень мягкое, для того чтобы щупая св исподи рукою, можно однимъ осязаніемь узнать ту перегородку, въ которой оная фигура находится; сверьхъ того фигура должна имъть нъкоторую тяжесть на тоть конець, чтобы давить и всколько дно коробочки, въ которой она заключена.

TAABA BTOPAR

Платок вамьсенный надрызанный разорванный и опять во цылости представленный.

Обыкновенно просять двухь особь изь собранія выступить на театрь, дають имь вь руки платокь, которой должны онь держать

за четыре угла; просять у собранія еще платковь, и когда соберушь сколько надобно, то кладуть ихь вь первой и завязывають онымь. Одна изъ двухъ особъ держащихъ узель, просить какого нибудь зрителя вынуть изъ узла одинь платокь, какой попадется; потомь просять замъщить плашокъ какимъ нибудь знакомъ, или числомь, есшли находится, и выръзать изъ него ножницами одинь маленькой клиночекь; протчія особы могуть то учинить естли хотять: послъ чего платокъ рвуть на мълкія части. Потомъ собирають си части въ одно мъсто, кладуть на нихь нъкоторую мазь, или льють капли; соединяють ихв и связывають крынко лентою, такь что выходить изь того небольшая связка, кладуть сїю связку подь стакань нагрътый руками; на конець, спустя нёсколько минуть, беруть опять сей платокь, и развязывають его: всё зрители признають на немь замъченный знакь, и приходять вы изумление, не находя на платкъ ни слёдовь того, что онь быль разорвань.

избяснение

Дъйствие сие, производящее толь великой обмань, есть очень просто. Прежде соглащенось сь одною изъ собрания особою, которая имъя два платка совершенно подобныя, изъ которыхь одинь дань уже вь руки помошнику скрытому за занавъску, а другой отдань на театры для произведения надъ нимъ штуки. При дълани узла всегда принимаемо бываеть старание класть сей платокъ сверьхъ протчихъ, котя и кажется, что перемъшивають ихъ безъ

всякаго разбору; особа, которую просять вынуть изь узла одинь платокь, конечно хватаеть лежащій на верьху, и естли увидять, что она береть не тоть, а другой какой ниесть, то просять ее перемѣшать платки лутче, сь тѣмь намѣренісмь чтобы поправить дѣйствїе, и перемѣшавши дѣйствующій самь, полагаеть сь верьху тоть платокь, которой желаеть, чтобы быль вынуть, и просить кого нибудь изь зрителей не такь прозорливато, простодушіе котораго замѣчаеть онь по взгляду. Сей вложивши руку вь узоль вынимаеть конечно попростодушію своему платокь вдругь ему попадающійся.

Когда платокъ изорванъ и хорошо связанъ, то кладуть его подъ стаканъ стоящій на столь за нъкоторою перегородокю: въ томь самомъ мъстъ на столь, гдъ поставлень стаканъ, находится потаенное малинькое оконцо, которое отворяется, и платокъ падаетъ въ столовой ящикъ. Помощникъ скрытый за занавъскою, протягивая руку внутръ стола по самое плечо, кладетъ на мъсто его другой; по томъ закрываетъ оконцо, которое совершенно сходствуетъ съ отверстемъ и приходитъ столь плотно, что не льзя ни какъ примътить. Такимъ образемъ обманываетъ онъ глаза зрителя, сколь бък онъ недовърчивъ и презорливъ ни былъ.



TAABA TPETIA

Искуственная птица, поющая по приказа-

Сїя птица, посаженная на одной бутылкѣ, ноеть, безь всякаго приготовленїя, всѣ пѣсьни, какія ей только прикажуть, не выключая и тѣхь, которыя совершенные вь своемь родѣ музыканты могуть вдругь предь нею сочинить. Она поеть столь же хорошо, когда ее переносять сь одной бутылки на другую, на различныхъ столахъ, вѣтеръ который исходить у ней изъ носу; дуеть на подставленную свѣчу, и гасить ее, которую скоро послѣ того опять зажигають; сте дъйствіе продолжается тогда, когда она уже снята сь бутылки, и находится въ рукахъ.

избяснение

Позади занавъсы, которой одна часть закрываеть перегородку, находятся двъ коническия пусшыя штуки, здъланныя изъ какого нибудь металла; сій конусы, которые различной всличины служать комедіантскому помощнику вмьсто трубь, или лучше сказать, они суть отголоски, отклоняющие голось его къ различнымъ точкамь, равно какь два зогнупыя зеркала имъющія различную кривизну, показывають какой нибудь предметь на наружной сторонъ стекла въ разныхъ разстояніяхъ. Помощникъ подражая пшичьему голосу, слёдуеть вы пёній за музыкантами, которые поють на память, или по нотамь, кои они знають. Естьли пъсня предлагаемая такъ трудна, что музыканты и помощникь не могуть ее

пъть безъ приготовленія, то дають знать собра-нію, что для представленія штуки удивител-нъйшею, сей чась птица запоеть одну извъ-стную пъсню, и что въ скорости будеть она пъть и ту, которая предложена, а сіе дъла-ють какъ будто для большаго отягченія пти-цы, и для приведенія ее въ несостояніе исполнить то, что ей предлагають; нъкоторые изъ нить то, что ей предлагають; нёкоторые изъ музыкантовь пользуются сими минутами, обращая вниманте свое на предложенную трудность,
и затвердивши оную пёсню довольно, начинатоть пёть. Помощникъ употребляеть два различныхъ отголоска, для сообщентя голоса своего
къ двумъ различнымъ точкамъ, по столу и по
бутылкѣ, на которой птица сидить.

Птица внутри себя имъеть малинькой
двойной мётечекъ, и между ногами подвижную дудку, посредствомъ которой мётечекъ
поеть; стя дудка входя въ горло бутылки,
опирается на одну деревячную штуку, которой нельзя видъть, по тому что стеклс, изъ
котораго сдълана бутылка совсемъ не прозрачно. Стя штучка стоящая вертикально на по-

Птица внутри себя имфеть малинькой двойной мфшечекь, и между ногами подвижную дудку, посредствомы которой мфшечекы поеть; сія дудка входя вы горло бутылки, опирается на одну деревячную штуку, которой нельзя видьть, по тому что стекле, изы которато сдфлана бутылка совсемы не прозрачно. Сїя штучка стоящая вертикально на подвижномы дні бутылки, можеть удобно привести вы движеніе мфшечекь, сама двитаться посредствомы перекладокы находящихся поды ковромы, которымы движеніе сообщаеть помощникы чрезы проволоки скрытыя вы стольныхы ножкахы; такимы образомы получаеть движеніе мфшечекь для загашенія свфчи, и для увфренія зрителей, что различныя перемфны и обороты голоса точно дфлаются вы горлы птицы, вфтромы исходящимы изы птичьяго носа. Когда беруть птицу

вь руки, то сами движуть пальцечь мѣшечекь, и вѣшерь загашая равномѣрно свѣчу, увѣрясть собранте, что птица поеть, не имѣя сообщентя ни съ какими машинами скрытыми въ столѣ, и за перегородкою. Вдругъ по загашенти свѣчи, свящильня, которая еще дымится, не льзя прислижить къ птичьему носу безъ того, чтобы она опять не запылала, поелику прежде положено туда нѣсколько самаго чистаго сѣрнаго цвѣта, которой производить тоже, что насѣреная спичка.

ГЛАВА ЧЕТВЕРТАЯ

Танцующая карта.

Съ начала велять вынуть кому нибудь одну карту; перемъшивають ее съ другими, и велять ей явиться на стътъ; она вдругь тамь показывается: по томь, смотря на то что ей приказывають, перебътасть она линъю наклоненную, восходя отв правой стороны къ лъвой: она пропадаеть на самомь верьху стъ ны, и въ тожь міновенте ока опять появляет ся и перебътаеть линтю горизонтальную и проч

изьяснение

Сїя штука столь проста, что извиниль бы меня читатель, естли бы я ее оставиль и безь изъясненїя. Она состоить вопервыхь вь томь, чтобь дать вынуть одну карту, которая взята изъ другой колоды, и которую можно узнать по одному осязанію, ибо она поширъ протчихь; перемъшавши съ протчими беруть протчими, для показанія потомь, что ее

тамъ уже нѣть, и въ тожь самое міновеніе, когда прикажуть явится ей на стѣнѣ; помощникъ театралной тянеть очень искусно нитку, на концѣ которой привязана такая же карта, выходящая изъ за зеркала, другая нитка гораздо толще, по которой первая можеть имѣть свободное теченіе поелику, держится на ней по средствомь чрезвычайно малыхъ телковыхъ колечекъ, которыми она къ ней приврѣплена, предписываеть ей путь, кей должна она совершить, и въ разсужденіи сего, сстьли малое можно срасписать съ великимъ, уподобляется канату, перетянутому чрезъ рѣку Сену, для переправки порома людей съ одного берега на другой.

RATRII ABAAT

Карта прибитая ко ствив выстреломо изв пистолета

Просять кого нибудь изь числа зришелей вынять одну карту изь предложенной колоды, опорвать у ней не большой кусочикь, и держать его у себя для того, чтобы по томы можно было узнать ту карту. Послы сего беруть сто намыченную карту, раздирають ее на мылинькие кусочки, и превращають вы пепелы, заряжають пистолеть онымы пепломы смышаннымы сы порохомы, вмысто пульки кладуть вы него твозды назначенный кымы нибуды изы собрания; по томы бросивы колоду карты на воздухь, вдругы стрыляють изы пистолета и сожженная карта является прибитою на

ствив. Снимають гвоздь сь картою со ствиы, дають прикладывать оторванной прежде кусочикь, которой совершенно приходить на то мвсто, сь котораго вырвань, а гвоздь узнасть назначившйй оной.

изьяснение.

Комедіанть увидя, что уже оторвань куссочикь оть выбранной карты, идеть тоть чась вь свою комнату, берешь такую же карту, и отдираеть от ней столькоже. Возвратившися на Театрь, требуеть выбранную кар-ту, кладеть ее непримътнымь образомь вы колоду, а на мъсто ея счень искусно полагаеть приготовленную имъ въ комнатъ, котерую и сожигаеть вмъсто перьвой. И когда пистолеть совстви уже заражень, то онь береть его вы перьвой разы вы руки, поды видомы показашь какъ должно брашь въ руки оружіе, какъ имъ дъйствовать и какъ стрълять; сте обстоятельство употребляеть онъ въ свою пользу, для открытія одной дыры, находящейся подъ стволомъ возлѣ затравки; въ сїе то время, и такимь способомь вынимаеть онь съ удивительною поспфшностію гвоздь, которой по собственной своей тяжести падаеть ему въ руку. По томъ третъ сте отверстте малень-кимъ желъзнымъ кружечкомъ, запираетъ имъ оное и укръпляеть его въ семъ мъстъ для того, чтобы не льзя было свъдать ни очемъ: вь сїе мгновеніе просить онь еще кого нибудь положить пороху и бумаги вь пистолеть; между симъ же онъ относить карту и гвоздъ своему помощнику: сей очень поспфшно приби-

ваеть оную твоздемь на деревлиномь кускъ, имъющемь видь четвероугольника, который служинь для запыканія, сколь возможно плошнье дыры сделанной на перегородко и на обояхъ, но оной ни мало не видно по тому, что она покрыта кускомъ шехь же обоевь. Такимъ образомъ карта, которую уже положиль помощникъ на стъчъ или перегородкъ, еще не показывается; кусокь обоевь покрывающій оную пришпилень кв ствив очень слабо, св одной стороны посредствомь двухь шпилекь, а сь друтой привязана къ нему нитва, конецъ которыя у помощника въ рукъ. Какъ скоро сей послъдній услышить выстрель изв пистолета, вдругь дергаеть сь несказанною скоростію нитку, которая и увлекаеть оный кусокь обоевь за зеркало на нъсколько дюймовь отсюда стоящее. Карта появляется, и поелику ето самая та, которую назначено и св твыв самымв гвоздемв, который прежде положень быль вы пистолеть, то и неудивительно, что штука сія, которую трудно отгадать чрезь заключенія, сопровождается рукоплесканівми великаго числа людей.

примъгание.

Естьми кто подозръваеть, что гвозды изъ пистолета непримътнымь образомь вынуть, то комедіанть старается всячески увърить, что сій подозрънія не справедливы, н просить на другой день освидътельствовать. И когда кто, понуждаемь будучи любопытствомь, придеть, то представляеть ему пистолеть, которой весь разбираеть, дабы показать, что нъть микакого приготовленія: по томь даеть,

зарядить его гвоздемв, которой назначаеть особа сговорившаяся св нимв, или показываеть его также многимв изв зрителей, забывая нарочно дать оной назначить. Вв такомв случав карта является прибитая на ствив другимв гвоздемв; но для уввренія собранія, что гвоздь тоть самой, смвло подтверждаеть, что онь быль назначень многими особами, и такв убъждаеть зрителей признать его твмв же.

TAABA WECTAR

Карта сожженная, которую находять по-

Подають колоду карть, и велять безь разбору вынуть какую нибудькарту; беруть у собранїя трое часовь, которые позволяють одному изь зрителей закрыть вы бумажныхь ящикахь, кладуть ихь на столь, и покрывають салфеткою, велять сожечь выбранную карту и пепель кладуть вы одну коробочку; вскорт послт сего открывають коробочку, и пепелу вы оной уже ненаходять. Кладуть трое часовы на тарелку; вслять кому нибудь изы зрителей взять одни изь часовь, которые оны тоть чась отворяеть и поды стекломы находить кусокы сожженной карты, а вы футляры поды часами малую карту изображащую вы меньшомы видь ту, которая обращена вы пецель.

изъяснение.

Сперьва узнають выбранную карту по разположению колоды, о которомы говориль я вы главы 1 й.

Кладуть часы хорошо завернутые вь бумагу на малинькое оксицо, о которомь говорили мы вь главъ 2 й.

Когда дано знать помощнику, которая карта вынута, то онь прошленваеть руку внутрь стола, дабы взять одни какія нибудь часы, и кладеть вы нихы то, что послё находять; часы бывають непремённо покрыты салфеткою поддерживаемою бутылками, или другими симы подобными предметами, безы коихы бы можно оыло видёть руку помощникову или примётить движеніе салфетки.

Предлагають кому нибудь трое часовь на тарелкъ, полагая предь нимь тъ, въ которые номощникъ вложиль уменьшенную карту, и которые назначиль онъ непримътною почти чертою на футляръ. Естли сія особа догадавшись не хочеть брать часовь лежащихъ къ нему ближе; то просять ее позволить получше ихъ перемъщать, съ намърентемь; чтобъ дъйствте имъло успъшное окончанте, и такимъ образомъ употребляють хитрость, о которой говориль я въ главъ 2 й.

Что касается до способа употребляемаго для того, чтобы не явилося вы коробочкы пеплу сожженной карты, то оны состоиты вы слыдующемы: полагаюты вы крышкы одну штуку деревянную или изы картузной бумаги, которая длиною и шириною своею совершенно занимаеты ея пустоту,

икоторая можеть упасть на дно, когда коробочка заперта. Сїя деревянняя или бумажная штука, будучи такого же цвѣту, какого и нутрь коробочки, дѣлають чрезь то двойное дно, и скрываеть пепель от глазь ослѣпленнаго зрителя, который вь сте мгновенте думаеть, что пепель вышель вонь, дабы соединится опять вь одномъсто для произведентя карты вь меньшемь видѣ, которую находять вь часахь.

ГЛАВА СЕДЬМАЯ

Монета запертая в футляр или ящигкъ, выходить изв онаго безь всякаго къ ней прикосновенія.

Просять какую нибудь особу держать футлярь, вы которой при ней кладуть одну монету или кольцо: по томы отходять от ней и велять ей тряхнуть легонько футлярь, вы которомы тот часы слышены бываеты звукы от монеты; веляты вы другой разы тряхнуть, и тогда ничего не слышно; за третьимы разомы опять от даеты изы нутри звукы; но за телвертымы монеты уже вы футляры не находится, а сыскиваюты ее вы бажмакы у кого нибудь изы зрителей.

изьяснение.

Должно имъть футляръ нарочно едъланный, я здъсь не стану его описывать, по тому что всъ комедіанты продають ихъ, футляръ пронаведшій такое удивленіе въ Парижъ ни чемь другимь не разнится от протчихь какъ только, что нъсколько искуснъе сдълань, и что принадле жить оньтакому человъку, который умъеть прикрывать штуки всякими обстоящельствами. Сей футлярь сдълань такь, что тряхнувши его потихоньку съ верьху на низь, отдаеть голось монешы въ немь заключенной: а на прошивъ, когда потрясень бываеть сильно по направлентю горизонтальному, то одна не большая пружина, конорая упадаеть на монету, преиятствуеть ей отдавать звукь; а сте самое заставляеть върить, что ее уже тамь нёть. Тогда представляющій штуку щупаеть футлярь руками вы различных містахь, дабы показать, что онь его трясеть; и котя футлярь заперть ключемь, однако онь изв него удобно вынимаеть монету, поелику на немь находится маленькое оконце, которое непримътнымь образомь опворяется и закрывается, употребивь тожь миновение и для вложения вы футлярь другой монеты, отдаеть его тойже особь, и увъряеть еще, что вы немы монеты нъть, или что есть, но надобно умъть какы тряхнуть футляромы. Наконець дълаеть оны то, что монету находяпь вь башмакъ у какого ниесть зрителя, съ которымь онь напередь согласился, давши ему такую же монету; а иногда посылаеть онь кого нибудь, покатить искусно такуюже монету по полу. Вь семь последнемь разв нахо-дять ее точно на полу, и уввряють особу во-злъ которой монета найдется, что она ее вы-кинула какь нибудь изь башмака скорымь движеніемь ноги.

ГЛАВА ОСЬМАЯ

Записка спрятанная во табакерку, изо коей не прикасаясь ко ней, ее вынимоють, сожигають, и наконець находять вы свыть.

Съ самаго начала пребують у кого нибудь изъ зрителей табакерку, изъ которой высынають вонь табакь, и просять кого бы то ни было изъ зрителей написать на небольтомъ клочкъ бумажки что нибудь и положить въ табакерку: вскоръ послъсего дають другой особъ вынуть ее оттуда, и сжечь; а на конець находять оную въ свъчъ, одинь изъ зрителей тоть кому сте препоручено.

изьяснение.

Табакерка, которую для сего беруть не должна бышь металлическая; но бумажная круглая, которой бы нутрь быль терновайть, и съ которой бы крышку можно было удобно снимать. Пока зритель пишеть что нибудь комедіанть уносить крышку, будто безь всякаго намфренія, бывь позвань въ ближній кабинеть, тамь немъдльно подкладываеть поды нее тонинькой жестяной листокь, которой обръзань ножницами такь, чтобь здълать двойное дно, подобное тому, о которомь сказано въ главь бй. кладеть сей листокь поды крышку, положивши прежде на немь малинькую бумашку, сложенную вы четверо. По томь возвращается на театрь, и просить чтобь сія бумажка сложена была также какь спрятанная вь табакеркъ, и когда

зришель положишь записку свою вь табакерку, то ее закроють; а двойное дно находящееся вь крышкъ падая вь табакерку, скрываеть записку, а на верьку остается другая бумажка.

Когда онв сію послёднюю бумажку беретв для сожженія, то зришель думаєть, что ето его, непримътя, что его записочка осталася въ табакеркъ. Тогда просянів его завернунь сію ложную бумажку въ трубочку, и приставить къ огню; но чтобь прежде держаль ее ошь свычи на извъстное разстоянте, дабы она по маленьку шлилася; сте послъднее обстоятельство есть не что иное какъ способъ продлить время. Ибо между тъмъ представляющий штуку уносить вы свою комнату шабакерку сь зрителевов. запискою. Онв имъеть тамь одну свъчу, которыя одинь конець, подобный вощанымь церьковнымо свечамь, проколошь железомь имекодимь коническую фигуру; въ сей то пустой донусь аладеть онь посившно зришелеву заниску, по шомь пустоту оную наполняеть вошанымь конусомь, и трветь, ивсколько нады огнамь; чтобы онь плотиве столся сь свычою; онв становить сввчу стю св другими, и указываешь зришелю избрать по превосходству стю, упопребляя во семь случав пакую же хипрость, о которой говориль я вь тлавъ 9 й.

примътание.

1 е. Тъже почини способы употребляють и тогда, когда записку находять вы померанцъ.

. 2 е. Чтобы большее удивление возбудить

по должно въ одно и поже время употреблять двв табакерки, и двъ записки, изъ которых в одну должна имъть согласившаяся прежле на то особа. Сїя особа даеть на передь пять или шесть таких взаписокв, по чему и можно пригошовищь пящь или шесть свъчей, и следовательно отдать зрителю выбрать изв нихь какую угодно сїє обстоятельство делаеть шпуку весьма чудною и въ самыхъ прозорливъйшихъ глазахъ. Естьли случится, что стануть упрекать, что между комедіантомь и особою, которая дала табакерку соглашенось, то онь доказываеть противное, говоря, что онь дълаль штуку съ шабакеркою человъка совсъмь ему неизвъстнаго, и что можеть сдълать поже съ чьею нибудь табакеркою. Естли подозръвающь, что онь сдълаль другое дно въ табакеркъ въ то время какъ у несъ крышку въ свою комнату, то отвътствуеть онь, что дълаль тоже и св такою табакеркою, св которой крышки не уносиль; чрезь такте обороты, и такое множество способовь обманываеть зрителей имъющихь самый проницательнъйшій умь.

ГЛАВА ДЕВЯТАЯ

Три перотинных ножитка, положенные ед серебренцю кружку, изб которых одинд выпрыгаеть на поль по приказанию зрителя

Требують у различных особь собраній прехь ножичковь; кладуть ихь вы кружку стомино на столь; показывають, что столь не имьеть ни какого сообщенія сы кружкою, и что

въ сей послъдней нъть ни какого приготовленія: однако, въ извъстное время тоть изъ ножичковъ выскакиваеть вонь, которому одинь изъ зрителей прикажеть протчё же всъ остаются неподвижны,

изьяснение

Когда поставять на столь стопу, то опускають вы нее тихонько на дно одну малую монету привязанную за средину не большою шелковою черною ниткою; нитка стя сы монетою опущается перпендикулярно на низь; а другой конець оканчивается у помощника вы рукахы. Но сей вы надлежащее время тянеть за нитку, и выбрасываеть очень искусно изы средины ножичекы, который одины изнихы стоялы на той малой монеть, а два протчте не посредственно лежали на дны кружки.

примъсание.

Естли зришель изъ лукавства или ненарочно по требуеть; чтобы выпрянуль одинь изъ другихъ ножичковъ, то комедантъ притворяется, будто не понимаетъ о которомь изъ двухъ оставшихся въ кружкъ ножичкахъ ему зритель говорить, и для того приступаетъ къ ножамъ, дотрогивается до нихъ рукою, будто для показантя ихъ пальцемъ и для спрошентя у зрителя, етоть ли ножичикъ, или другой; а стю минуту употребляетъ онъ на то; чтобы поставить скоръе на монетъ тоть ножичикъ, которой ему указаль зритель, и потому штука удается по прежнему но ръдко бываетъ нужда употреблять сте средство, по елику

изъ опытовъ извъстно что собрание выбираеть почти всегда ножичикъ въ срединъ находящися.

ГЛАВА ДЕСЯТАЯ

Танцующее яйцо

Приносять иа шеатрь три яйда, изь которыхь два кладуть на столь, а третье вы шляпу; просять у кого нибудь изь зрителей троети; показывая, что на ней нъть никакого притотовленія кладуть ее на шляпу: вь сію минуту шляпа падаеть на землю; а яйдо держится на трости столь кръпко, какь будто кь ней приклеено. Вь то время музыка начинаеть играть нъкоторыя музыкальныя штучки, яйдо же, какь будто чувствуя гармонію, кодить по трости кружаяся сь одного конца на другой, и не перестаеть сего дълать до тъхь порь, пока музыка не перестанеть играть.

изьяснение.

Яйцо привязано за нитку посредствои в вольшой спички, которая вы него вложена и упираясь крыпко кончиками своими внутри яйца вы немы держится. Дырочка, сдыланная на яйцы для вложеныя вы него спички, очень искусно залыплена былымы воскомы.

Другой конедь нишки, прикръплень посредствомы шпильки, сдъланной на подобле крючка къ платью того, кто представляеть штуку. Трость проходя подь ниткою, за которую привазано яйцо, находящееся возлъ самаго яйца служить ему ивкотораго рода подпорою. Какь скоро начинаеть играть музыка, фигуранты толкаеть прость сь лвой стороны кы правой или на противы; тогда сь перьваго взгляду кажется, что яйдо бытаеть вы доль по трости но вы самомы дыль сего не бываеть; по елику оно точно привязано за нитку, то центры пяжести его находится всегда вы одинакомы разстояни оты помянутаго крючка; трость же двигаяся, относить различныя свои почки кы поверхности яйца.

примъгание.

Для показанія собранію того, что яйцо ходить само собою по различнымь точкамь трости, фигуранть вертится нъсколько времени на одномь мъстъ такимь образомь, яйцо вы сте самое время его кружентя, получаеть дъйствительно перемънное движенте въ глазахь зрителя, хотя вы протчемь остается оно всетда вы одинакомь разстоянти оты точки, вы которой оно зацъплено крючкомь.

ГЛАВА ОДИННАТЦАТАЯ

Птица мертвая п оживленная.

То яйцо, которое предв симв танцовало вы доль по трости разбивають; чтобы показать, что ньть вы немь ни какого приготовления; а два против оставийся на столь берупв и предлагають собранию выбрать одно изынихы какое угодио, которое по томы разбивають для того; чтобы посль вышель изы него

живой чижикь; просяшь одну изъ собранія госпожу взяшь сію птицу къ себь вь руки которая вскорости посль сего умираеть. Потомь беруть назадь у ней сію пштру, кладуть немедлідно на сшоль подь стакань. Послів нівсколькихь минуть, поднимають стакань и птица вылівтаеть.

изьяснение.

Должно выпустить два яйца, взять отв каждаго по половинв скорлупы, и сїй двв половины плотно соединить между собою бумажною, которую должно кв скорлупамв приклвить на подобіє пояса или Екватора. Будучи такв искусно соединены; представляють они цвлоє яйцо которое и можеть содержать вв себв малинькаго живаго чижика, только прежде должно взять предосторожность, проколоть тилькою малинькую дырочку; что бы онь тамв незадохся.

Въ то самое время, дають чижика въ руки особы которой угодно будеть его взять и задушить его сжавь кръпко указательнымъ и большимъ пальцомъ. Потомъ должно положить его подъ стаканъ стоящій на оконцѣ, о которомъ сказано было въ 1 й главъ, на тоть конецъ; чтобы помощникъ положилъ на его мѣсто другато живаго.

примисание.

Дабы сія штука ві то самое время, нсиспоршилась какі даюті выбрать по произволенію одно изі трехь ящі, должно, естьли не во вскомі положено по чиживу, класть по ближе кі выбиракщей особі то яйцо, ві которомі

содержится чижикъ. Сїя особа конечно избереть оное, не имъя еще никакого понятия о штукъ имъющей представиться, не имъетъ ни какой выгоды, и ни какой причины брать то, которое от ней отдалено. Но естьли случишся, что изберень она сте последнее. то можно разбить оное, говоря: милостивая госудирыня, вы видите, сто ето яйцо свъжее и обыжновенное; тоже самов увидъли бы вы естьли бы избрали и другое. Изволители; стобы въ семь другомь была мышь или тижикь? Она безъ сомивнія согласипіся на последнее; а есшьли сверьхв чаянія, потребуеть мыши, то кажется теперь, что уже обмань и открылся; но ньть можно употребить другую хитрость, въ такомь случав можно требовать мивнія у дру тихъ госпожь, и по собрании оныхъвтроятно, что большинство будеть на чижика; но нако-нець, естьли большее число зрителей будеть согласно чтобъ показана была мышъ, то что должно тогда делать, не имея ни чего другаго кромъ одной птицы? дорогой мой читатель! естьли послъ сказаннаго мною будете опасашься; чтобы не было дъйствіе сіе освистано; естьли природное ваше разсуждение не подасть вамь вь такомь случав ни какого другаго способа, то употребите сей. Подайте та-кой видь, будто вы не понимаете; что боль-тая часть согласна, дабы показали вы мышь, и товорите св одною изв особв требующихв чижика: спрашивайте какого угодно, мертвато или живаю; и чтобъ получить успёхь въ сво емъ дъйстви, старайтесь скорве задушить онаго въ случав нужды.

ГЛАВА ДВЕНАТЦАТАЯ

Золотая голова скагущая и танцующая вы стакань, отвътствуя на разные вопросы.

Чтобы показать, что голова сїя не им веть ни єв чемь сообщенїя, кладуть нісколько монеть на дно стакана, которой по томь накрывають крыткою; все сїє непрепятствуєть головь сей, которая говорять вся золотая, скакать вь стакань, для отвіта чрезь чтола, и чрезь слова да или піть на нівкоторые вопросы ей предложенные. Вь сїє самоє время связна колеців находящихся єв боку вь другомь стакань, дівлаєть такія же движенія, каків бы по Симпатіи.

изьяснение

Въ мѣсто головы, которая была показывана собранію, кладуть другую, которую беруть на столь, гдь должно произходить двиствію, къ сей второй головь привязана телковая нитка, которая проходя чрезь столь, кончится подь театромь у помощника въ рукахь; сія нитка въ мѣсто того; чтобы проходить ей чрезь край стакана, гдъ бы въ ходу мѣшала ей крышка, проходить малинькою щелинкою, которой края очень ровны и гладки такъ, что бы ей можно было дъйствовать головою не разшибая стакана. Монеты, конорыя кладунів на дно вів стакань дабы воспрепятствовать всякому сообщенію золотой головы єв матинами, о конорыхів можно бы было подозрівать, что находятся вів столів, ділають подлинно не малую пользу, по елику они служать грузомів и препятствують станапу наклоняться вів то время, каків помощників дергасть за нитку.

ГЛАВА ТРИНАТЦАТАЯ

Кольца взятыя на одну сложенную в двое ленту.

Великое число коледь взятых у зрителей вздевають на двё ленты, которых концы дають по томь держать двумь зрителямь; вскорости послё сего не разрывая и не разрызая ленть. ниже проводя кольца чрезь какой либо конедь оных снимають их и отдають опять зрителямь кому каждое принадлежить,

изьяснение.

манеманических веселых в упражнениях способь дълань стю штуку. Она извъстна была у Ташен-Ипилеровь подъ именемь, бабушкины пульки поелику вивсто взнизанных колець употребляли они малинькія пульки. Что бы сдълать сте съ желаемымь успъхомь, то дожно неступать слъдующимь образомь.

Сперьва сверни въ двое одну перьвую

лънту шакь; чтобы оба конца сощаися вивсте; сдълай тоже и съ другою лентою; послъ чего свяжи объ ленты вмъстъ по срединъ ниткою такого же цвъту. Приготовивь сте прежде, когда хочете представлять штуку, дайте одному зришелю оба конца перывой ленты; а дру-гому оба конца другой: такимъ сбразомъ зришели могуть обмануться, и каждой изъ нихь будеть думать, что держить за концы двухь различных ленть; но сего вь самомь дълъ не бываеть: ибо естьли бы они въ такомъ положении пошянули къ себъ кръпко за концы то бы нитка перервалася, и ленты от делили ся бы; а кольцы уналибы на поль. Для изовжанія сего приключенія, и для удачнаго окончанія, должно просить сихь зрителей; чтобы они лершы не напиятали, взять у каждаго по одному концу, связать оные витстт узломь, и потомь отдать опять каждому по концу которой прежде другой держаль. И такъ вь то время каждой изв нихв будеть держать два конца двухв различныхв лентв. Хитрость стю не льзя скоро узнашь; кольца, которыя никогда не находилися на объихъ леншахъ можно очень удобно снять, по разорвании нитки; снять а зритель, который думаль, что они вздъты на двъ ленты, остался въ изумлении, не видя уже больше оныхв на леншахв.



ГЛАВА ЧЕТЫРНАДЦАТАЯ

Угалывать карты завязавши глаза

Представляють на театръ колоду карть, и дають кому нибудь изв зрителей заниматощихъ перьвыя мъставынимать изв оной какую угодно; въ сйю минуту Приходить на Амфитеатръ одна женщина, которая даеть завязывать себъ глаза, дабы не узнать ни какой карты, а на противъ того называеть всъ каки только помянутый зритель ин вымаеть изъ колоды, неошибаясь при томъ ни въ чемъ касательно значения ихъ и масти.

изьяснение

Каршы расположены шаким образомь, какв сказано было вь главъ 1 й. Коль скоро поданы каршы, представляющій штуку велить снимать оныя ивсколько разь для того; чтобы подь игру положить ту карту, которая лежала не посредственно сверьх выбранных в картв; вдругь примътивши оную, даеть обь ней знать женъ своей вы то самое время, когда объщается брать предвосторожность; чтобы не подать случай что нибудь узнать Оно говорить, что до тъхъ поръ, ни слова не промолвить пока его жена не назоветь карты, и что особа держащая оныя должна быть довольна тъмв, что покажеть ихв собранію, не говоря, тто ето такая то карта, а ето воть какая. Симь последнимь словомь искусно уведомляеть онь о каотів, которая лежить на исподи; жена его, которая то слышить, и которая знаеть

какъ всъ карты расположены, называеть по имяни каждую изъ слъдующихъ карть; то есть: на прииъръ, естьли дано ей зпать; что 15 я. на исподи, то она называеть 16 ю. 17 ю. и такъ далъе. Когда она такимъ образомъ назоветь всъ карты, мужъ ея, который во все то время ничего не говорилъ, прерывасть молчанте, и просить особу вынимавшую карты спросить у ней, кактя карты еще остаются; жена узнавши по сему вопросу, что уже ни чего не остается, отвътствуеть, что карть уже больше нъть.

примъгание

Коль скоро зришель выняль каршы, то должно просить его; чтобы онь ихъ хорошо перетасоваль; безь сей предосторожности, можнобы было узнать, что просять обратно оты него картывы такомы же порядкт, вы какомы они находились, и заключали бы не безы причины, что сей порядокы способствуеты кы тому; чтобы каждую изы иихы узнавать.

КАТАЦТАНТКП АВАЛЛ

Симпатическая свёта или факаль.

Становять сей факаль на столь; откодять от него и дують вы трубу, не направляя оныя на факаль; однакоже оны гаснеть, какь будто на него самаго дули.

изьяснение

Подеввиникь, вы которомы стоить сей факаль, имветь вы подножи своемы мытокы,

изь которато вытерь проходить посредствомы трубки до огня. Театральный помощникы приводя вы движение перекладки скрытия поды ковромы, на дуваеть мытокы, который испущая духы вы пристойное время гасить факаль.

при мъгание

Можнобы было сдълашь сей опыть, не полагая мѣшка вь подножте подсвѣчника. Довольнобы было сдѣлашь шамь машину, которая бы погружала фишиль вь масляное какое нчбудь вещество во время движентя перекладокь скрытыкъ вь столѣ; но сей способь не должно употреблять по тому, что фитиль напоенный маслянистымь веществомь, не льзя, естли нужно будеть повторить опыть, вскорости опять зажечь.

ГЛАВА ШЕСТНАТЦАТАЯ

Маленькой охотникъ.

Сїя фигура такой же величины, какой и улиюй Тургенокь, о которомь говориль я вь 1 й главь. Фигура сїя держить вь рукахь своихь лукь сь стрълою, которая выходить по приказанно собранія, и попадаеть вь картузную бумагу прибитую на супротивь вь верьху столба. Бумага сїя раздълена на многія круги, на которыхь изображены числа, и стръла всегда попадаеть вь то число, которое одинь изь зрителей избраль.

изьяснение

Дъйствие пружины, ударяющей въ стрълу удерживается на дну минуту палочкою, которую помощникъ отнимаеть прочь чрезъ движение перекладовъ скрытыхъвъ столъ. Когда трогають оную палочку, то стръла быстро лътить къ бумагъ, подобно какъ у пистолета собачка стремится къ отниву, когда у казательнымъ пальцемъ тронешъ язычекъ.

Поставляя машину на столь, должно смотръть; чтобы стръла направлена была на одинъ изь кружковь св числами, находящихся на бумагь; а сте сдълашь шъмь удобнье, чемь ближе будеть помянушая бумага; чтобы избрано было число, на которое на правлена стрвла, должно представить одному изв зрителей карты съ числами, и умъть предложить ему для избранія оное число, что зависить отв особливой хитросии, которую не льзя подробно описать словами. Однако можно вообще сказашь, что оная состоить 1 е. въ томъ, положить на исподь игры карту, которую желаешь; чтобь зритель избраль; 2 е: держать ее всегда на одномъ мъстъ при тасованьи, однако такъ, дабы не примъчено было, что ты оную вь виду имъешь; бе. снимань колоду такь; чтобы оная карта находилася въ срединъ, котда предложена будеть игра; 4 е. представлянь карты разные зришелямь, показывая чрезь то, что онь можеть выбрать изь нихь какую угодно; 5 е. сін самыя каршы передзидань шакь скоро; чиобь зришель не могь ни одной изь нихь выбрашь; бе. наконець, кинушь искусно зришелю вь руку

ту карту, которую желаешь; чтобь была избрана, и вы туже минуту, дабы его обмануть просить его учтиво, взять карту какую заблаго разсудится.

TAABA CEMHATHATAA

Мять брошенный во малинькой домико о трехо дверяхо, выходито одними изо нихо по желанию.

изьяснение

Наклоненная труба, по которой катится на низы мячь имфеть вы нижней своей части на различныхы высотахы двы дыры, которыя затворяются, и которыя помощникы можеть отворить чрезы движение перекладокы. Сти двы дыры дылають отверстве на концы двухы другихы трубы, изы которыхы одна кончится на правой; а другая на лывой сторонь, у двухы различныхы дверей; перывая же труба идеть кы среднимы дверямы.

Еспии по пребуется; чтобы мячь вышель дверьми на право; то помощникь трогаеть одну перекладку для отворентя перьваго оконца, астръчающагося мячу сходящему на низь; когда оконце отворится; то мячь непремънно падаеть въ него по собственной своей тяжести, и потомы идеть другою трубою ведущею его къ дверямь на право.

Еспьли желашельно; чтобы мячь вышель дверьми на лѣво, то помощникь чрезь другую перекладку отворяеть другое оконце, по чему мячь проходя мимо перьваго и втораго отвер-

стія, которыя заперты, падаєть непремьнно вь третью трубу, которая приводить его къ дверямь на лъво. Наконець естьли по требужть; чтобь мячь вышель середними воротами, тогда помощнику ни чего не остается дълать, поелику мячь проходя середнею трубою прямо является вь оныхь дверяхь.

ГЛАВА ВОСЬМНАТЦАТАЯ

Феофраств-Парацелсв, или голубь убитый шпажнымо ударолю, даннымо по тъни или поизображение его.

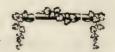
Сей фокусь называется Өеофрасть - Парацелев по тому, что одинв человъкв сего имени какъ говорянъ убилъ своего браща ударивши въ изображение его кинжаломь. Сей Анекдоть, о которомь, безь сомнънія, современные Историки не упоминающь; а меньше того очевидные свидвиели ушвердишь могушь должно безепорно почесть сомнительнымь. Какое бы о томь мивите ни было, но штука сія состоить вь помь; чтобы привязать за шею годубя двойною лентою или девольно длинным коженым ремешком, котораго бы концы привязаны были къ двумъ столбамь, и снять голову съ сего животнаго не дотротиваяся до него въ то самое мгновенте, въ которое саблею ударять по голубю изображенному на бумагь, или по тъни его.

изьяснение.

Двв ленты, или коженой ремешокв, кв которымы привязывають голубя, скрывають Часть 1. В

не большое спальное чрезвычайно вострое лезвее съ зубчиками подобно серпу; сте лезвее привязано къ шелковому шнурку, которой проходя между двумялентами, проведенъ въ одинъстолбъ, и кончится у помощника въ рукахъ.

Шея у толубя должна бышь связана шнурками, или какь бы нъкоимь шелковымь кольцемь maкb; чтобы онь не могь податся ни на задь ни на передь. Предь голубемь ставять свъчу такимъ образомъ; чтобы тънь его казалась на салфешкъ разтянутой въ разстояни от него на 12 иля 15 диймовъ. Естьли же штука представляется въ ясной день, то употребляется голубь изображенной на бумагь, которую пришпиливають кь салфеткь, вышають подь голубемь бълую шарелку на коженомы ремешкъ, шириною въ два дюйма, голубя ставять надъ столомь вь разстояни 2 футовь св половиною. Представляющій штуку вдругь колеть шпагою или кинжаломь твнь голубя или изображеніе его; а помощникъ, который видить движение фигуранта, режеть немедленно вышепомянутымь лезвеемь голубя, который начинаеть биться; а потомь падаеть на тарелку. Одинь ударь ногою служить помощнику знакомь, что ему должно отръзать голубю голову, потому что и самъ фигуранть притворяется, будто хочеть отръзапь голову изображенному на буматъ



ГЛАВА ДЕВЯТНАТЦАТАЯ

Вомшевной путокв которой по приказанію разцевтаетв.

изьяснение

Вътьвы пучка сего можно дълать бумажные евернушые кружкомв, жестяныя, и изв всякаго другато вещества, только бы онъ были выдолблены и пусты. Должно 1 е. проколоть оныя вышьви вы различныхы мыстахы, дабы вошкнуть вы них в не большія вощаныя головки и другія штучки представляющія цвіты иплоды; 2 е. обвернуть сей воскъ матеріею намазанною гуммію или камедью, или обвернуть чистою тонкою кожею; 3 е. Приклфить обвертки плотно ко вътвямо тако; чтобы онъ показывалися быть частьми ихъ или продолжениемь; 4 е. навести на нихъ краску цвътовь и плодовь, которыя они представляють; 5 е. согръть воскъ такъ, чтобы растопился; и чтобы потекь вр вршяви лосяр нижнюю ласть пучка.

Послё сего приготовлентя, естьли чрезе нижнюю часть пучка потянуть изе нихе воздухе; то обвертки должны сжаться и увянуть, каке пузырь, которой проколете: напротиве тото, когда чрезе оную часть пучка подуеще, то вётере идущій во всё разпростертым вётьвы, надуваете обвертки каке малые Аростатическія мёхи, и чрезе то даете вётьвамы прежній виде.

Для представленія сей штуки, должно сперыка легко сжать вст оныя обволочки, и сделать ихъ почти не видимыми, понуждая ихъ войти въ вътьвы пучка; потомъ должно пучскъ поставить въ такую бупылку, въ которой находится малой мъхъ, и которыя удобо подвижное дно, бывъ приведено въ движенте чрезъ перекладки находящихся въ столъ, могло бы оныя оболочки надувать когда понадобится.

примъгание

- 1 е. Можно удобно класшь въ бумылку другой мъхъ, кошорый бы вбирая въ себя воздухъ выпущенный перьвымъ, дълаль не видимыми и цвъты и плоды.
- 2 е. Сей штукъ дано съ Греческаго имя Палингенезисъ которое значить второе рожденте, по елику она состоить, въ произведенти, такъ сказать, новыхъ существъ въ глазахъ зрителя.
- Зе. Есть многіе другіе способы представлять сію штуку; но довольно сказать здёсь о самомь простомь, надъжномь и удивительномь.

ГЛАВА ДВАД ЦАТАЯ

Кольце в пистолеть, которое потоль находять на носу горлицы, вы коробкь, которую прежде смотрым и запечатали.

Просять кого нибудь положить кольцо свое вы пистолеть, которое заряжаеть одинь изв зрителей. Показывають собранию одну пустую коробку, которую дають запереть третей особь, а стя перевязавь ее лентою прикладываеть

евою печать. Потомь кладуть коробочку на столь, гдв она всегда находится на глазахь у зрителей; однако по выстрвле изь пистолета, когда отворять коробку, то видять вы ней горлицу, которая держить на носу своемь то самое кольцо, которое действительно положено было вы пистолеть.

изъяснение

Подъ тъмъ видомъ чтобъ показать какъ должно действовать пистолетомь, беруть его въруки для того, чтобы не примътнымъ образомъ унесть изв пистолета кольцо, такв какв и гвоздь, оконюромь говорено въ 5 й главъ. Относять кольцо къ помощнику, которой тотъ часъ вздъваеть его на нось пріученой горлиць, который всунувь руку вь столь стоящий возль перегородки, ошворяеть оконце, о которомь говориль я вь тлавъ 2 й, и кладеть горлицу вь самую коробку, которой дно отворяется тайно; запечатанная лента, окружающая стю коробку не можеть преверстве находится въ одной только половинъ дна коробки; не должно никогда позволять перевязывать коробку лентою на креств: ибо вв такомб разъ не можно бы было горлицы вложить вь оную.

Я не буду здъсь описывать способы, какимь образомы должно дълать такую коробку: во первыхы по тому, что должно очень много товорить для темнаго изъяснения простой вещи второе потому, что нъть ни одного столяра и ни одного плотника, столь мало искуснаго въ своемы дълъ, который бы не выдумаль, или по крайней мъръ не эналь бы мнотихъ таковато роду тайнь. Желающёе точно узнать сёе, мотуть испытать того же самаго художника, который примется дълать такую коробку.

примьтание

Чтобы сделать шпуку стю больше не понятною для техь, кои подозревають, что кольдо тайно изь пистолета унесено, должно делать оную двумя способами: то есть, вы тожь самое время, вы которое поступаемы выше показаннымы образомы, должно дать кому нибудь изы зрителей зарядить другой пистолеть, у котораго разщурупливанть сперьва всё штуки для показантя того, что вы немы нёты ни какого отверствя, чрезы которое было можно бы вынуть кольцо. Вы сей другой пистолеть кладуть кольцо, которое даеть одины изы зрителей прежде согласившйся, и которой такое же отдалы уже вы руки помощнику, который надываеть оное горлицё на нось.

ГЛАВА ДВАДЦАТЬ ПЕРЬВАЯ

Сундукь, отворяющійся по желанію.

изьяснение

Вь семь сундукь няходится кукла, которыя костякь есть пружина улитковая; то есть проволока имъющая спиральную фигуру; такимь образомь оная кукла будучи гораздо выше сундука, можеть вы немь стоять, когда запруть, поелику тъло ея ежимается и вытягивается при случать, сундукто стоить на перекладкахь, которыя сообщають движенте свое замку. Както скоро замокто отворяется, то помянутая пружина не находя больше ни какого сопротивлентя кромт тяжести крышки, удобно поднимаеть оную.

ГЛАВА ДВАДЦАТЬ ВТОРАЯ

Карта выходя съ колоды прыгаеть на во-

Вынимають одну карту, которую потомы мешають съ протчими; кладуть игру въ нъкотораго рода четвероугольную ложку, которую ставять концомь въ бутылку такь, что она служить ложкъ подножтемь, и наконець въ ту самую минуту, въ которую желаеть собранте,
выпрытаеть на воздухъ.

изьяснение

Сперьва надобно умѣть заставить выбрать карту по способу показанному въ 16 й главѣ, по томь положить игру въ ложку такъ; чтобы выбранная карта держалася на булавкѣ сдѣланной крючкомь, къ сей булавкѣ должна быть привязана нитка, которая входя въ игру между карты, поддерживается верхнимь концемъ ложки а потомь сходить сквозь столь подъ театръ. Въ такомъ расположенти помощникъ не можеть потянуть нитки безъ того; что не поднять карты и крючка, понеже нитка идеть чрезъ край ложки очень плавно и ночти безъ всякаго трентя.

200

Естьли хочеть положить карты вы ложку съ большею посившностию; чтобы зришель не примътиль ни какого приготовления; то не должно вы оную класть тыхь, которыя сперьва по-казываль собранию на противы же того надобно ихь оставить искусно на столь, дабы изы нихь брать другую игру, вы которой выбранная карта, нитка и крючокы напередь уже заготовлены:

примъгание

Можно сдълашь, что многія карты одна за другою будуть прыгать изь колоды на воздухь только стоить надълать много малиньких кречьков и привязать ихь кь той же ниткъ вы ныкоторомы разстояни одинь оть другаго.

Есть еще одинь способь представлять стю штуку гораздо искуснье, который можеть привести вы изумленте и самыхы искусныхы людей; вы ономы просять зрителей приближиться, для показантя имы, что ныть ни нитки, ни крючка; но поелику сей способыя не открылы, и разказалы мны его самы изобрытатель сы тымы; чтобы я его хранилы вы тайны, для того саблался бы я выроломнымы; а чрезы то по справедливости заслужилы бы названте нечествато человыка; естьли бы оной забсь открылы.

ГЛАВА ДВАДЦАТЬ ТРЕТІЯ

Часы растертые въ ступъ.

Просять у кого нибудь из зрителей часовь, которыя тоть чась кладуть вы ступу;

спусшя нѣсколько минуть, дають какой цибудь осоов пестикь, которымь она растираеть часы вь ступь: показывають колесца, цѣпочку пружины и футлярь оныхь всѣ растертыя и персломанныя; а наконець послъ нѣсколькихь минуть, от дають часы во всей цѣлости хозяину ихь, которой признаеть ихь своими.

изьяснение

Изъ всего сказаннаго мною, удобно можно псиянь, что ступу должно становить подлъ оконца, о которомь сказываль я во 2 й главъ, и накрышь оную полошенцомь, дабы помощникъ могь не примътнымь образомь на мъстъ оныхъ часовь положить другіе.

Естьли желательно усивть наилучие вы произведении штуки, то должно вы такомы случать стараться класть вы ступу другие часы цырочкою, ключикомы стрылками и футляромы подобные перывымы, что кажется совсымы не возможно, какы по тому, что можно напереды согласиться сы особою, которая ссужаеть на сте время своими часами, такы и потому, что можно прямо отнестися кы кому нибудь, такому котораго имыль случай гды нибудь видыть, и котораго часы ты разсматриваль довольно, что они сходны сы тыми.

Вложивши всв части часово во ступу, должно прикрыть ее во другой разо полошендомо, а зрителей между томо занимать какими нибудь выгадками, или новыми штуками, дабы чрезо по дать время помощнику собрать всю оныя переломанныя частицы, и положить опять во ступу первыя часы.

Прежде намбрень я быль здъсь кончить малое сте сочиненте; но волисбный поуть кукла играющая вы шахматы, и нъкоторыя другтя межаническтя штуки занимавитя чрезь нъкоторое время любопытных жителей столичных побудили меня изьяснить оныя; и такь надъюсь, что не противно будеть читателямь, что я здъст прилагаю слъдующтя двъ главы.

ГЛАВА ДВАДЦАТЬ ЧЕТВЕРТАЯ

Вомиебный пруть.

Представляють всему собранію двенатцать коробочекь, и просять кого нибудь изь зрителей положить тайно вы одну изы нихы монету. Потомы велять сій коробочки становить на столь одну за другою, фигуранты не открывая ихы, ниже трогая носить нады каждою изы нихы особенно пруть, которой держить на двухы указательныхы пальцахы, и когда приходить кы коробочкы вы которой находится монета, то пруть повертывается сы стремленіемы; а сії подаеть причину зрителять думать, что металлическія изхожденія причиною таковаго поворота.

изьяснение

Каждая коробочка должна имёть внутри двойное подвижное дно, и другое дно должно быть нёсколько отдалено отб перываго посредствомы одной слабой пружинки.

Сте для обмана сдъланное дно давить пружинку, и опускается на поллинъи, когда въ коробочку вложена будеть монеща. Отв сего дви-

женія выходить на ружу весьма малинькой гвоздикь, котораго прежде не видно было. По сему явленію гвоздика узнають, что

вложена вы коробочку.

Теперь дабы узнать какимь образомь сдвлать можно то; чтобы пруть ворочался, какь вь сей штукъ, такъ и вь мнимомъ открыти подземных водь, покажу я способь, какь онь самь будеть свертываться, или какь дълать помощію машины, опыты сділанные шакимилюдьми, которые однимъ только себъ приписывають способность открывать источники.

1 е. Должно имъть пруть изъ оръшины или другато какого нибудь дерева, только бы онь быль вездь одинакой толщины, инсколько

тибокь, кругаь и гладокь.

2 е. Пруть сей вь длину должень имъть два фута, и сдълай его такъ; чтобы онь имъль кривизну подобную кругу, котораго радпусь вы два дюйма.

Зе. Чтобы сдълать его тяжелъе и слъдовательно способиве къ сверпыванию въ кругь, вложи въ него при металлически пульки одну по срединъ, и по одной на каждомъ концъ.

4 е. Возми его между дву указательных в пальцовь, расположенныхь горизоншально, шакь; чтобы оба конца прута опиралися о концы паль-цовь. Тогда вы увидите, что средина будеть ниже концовь; но приближая легонько пальцы къ другому, средина пруша будеть подниматься, а концы опускаться. Потомь, естьли вы приведете руки въ тоже положение въ которомъ держали прежде; то и пруть приметь опять перьвой свой видь.

- 5 е. Чрезъ та овое безпрестанное сълижение и отдаление рукъ вашихъ можете вы получить способность дълашь то, что пруть будеть вертъться очень удачно, только при вемъ старайтесь всегда рукамъ вашимъ сколь возможно меньшее давать движенте.
- бе. Чтобы уменьшить движение рукв ванихв, должно избъгать тренія, давая пруту очень малый діаметрь, и опирая оной на такой части вашихв пальцовв, которая имъетв меньте поверхности.
- 7 е. Движенте рукъ вашихъ можетъ сдълаться совсъмъ не чувствительнымъ, естьли вмъстю того, чтобъ держать прутъ между двумя вашими пальцами, будете опирать оной между двумя проволоками, нъсколько согнутыми, которыя въ рукахъ держать можете. Ноелику сти проволоки очень круглы и гладки, то пючки подпирающтя будуть безконечно малы, и тренія почти ни какого не будеть.
- 8 е. Навыкнуть должно вершены пруть вдругь чрезь различлыя зжиманія рукь вашихы и естли кто примётя движеніе ваше при дёланій штуки; вздумаеть спросить у вась тому причину; то скажите, какъ говорять источнико-конатели, что металлическія исхожденія, или подымающіяся вь верыхь влажныя частицы подземныхь воль вертя пруть вь тоже время насылають на вась лихорадку.

 9 е. Естьли вамь предложено будеть от-
- 9 е. Естьли вамь предложено будеть открынь воду на какомы нибудь поль; то смыло обращайте пруть во всы ты мыста, гды вы ни увидите влажный дерыв вы сухое время; посли-

ку пары водь подземных рабиствительно дерну сообщають влагу.

10 е. Естьли сего спосособа педостаеть вамь, избирайте всегда по превосходству самое глубочайте мьсто вы долинь, и заставляйте вы ономы пруты свой свертываться, увъряя что вы семы мьсть есть вода, потому что вы оное стекаеты вся дождевая вода сы близы находящихся горы, которыя опою во время дождя обливаются.

11 с. Вы межете свертывать пруть и вы другихы мыстахы, даже сы означениемы глубины, вы которой можно воду найти. Она везды почти находится и протекаеты вы недрахы земли такимы образомы, какы кровы вы нашихы жилахы.

лахв.
Однако, естьли когда нибудь вы ощибетеся, скажите, что ето особливый случай, течение влажнаго воздуха, или електрическое вещество произвело надв вами такое же двистве, какое и пары.

12 е. Естьли для испытанія искуства, новедуть вась на различныя отрасли водянато прохода, которато направленія вы ни мало не знаете; то старайтесь всетда имёть при себь знающаго расположеніе сего воднаго прохода (канала), который бы ни кому не приміттнымь образомь даль вамь знать, вь случав забоды, что здёсь находится или нёть отрабов онаго прохода.

15 е. Естьли вамь завяжунь глаза для того, чнобы вы не могли догадыванься о томы чрезь знаки вашего помощника; но одно слово или насильное молчанте онаго довольно моженть показанивамь тако или исть.

14 е Помещникъ вашъ можетъ давать вамъ знакъ, скользя по землъ нъсколько разъ ногою, или отворя табакерку, и съ намърентя предпринимая противную вамъ сторону держать, дабы тъмъ меньше было подозрънтя, что онъ вашъ товарицъ.

15 е. Хотя съ перьваго взгляду кажется и удобно, однако въ самомъ дълъ очень трудно сдълать то; чтобы пруть вертълся посредствомь одной машины. Нечаянныя движенія искуснаго человъка могуть всякой разъ дополнить перемъны, кои случай производить въ положеніи прута, который двигаяся съ правой стороны на лъвую или съ лъвой на правую, скоро могь бы упасть, естьли бы не взята была предосторожность вертъть его всякую минуту такъ, чтобы онъ занималь точное свое положеніе; но движенія машины быть непремънно одинаковы, или по случаю и перемъняемы, не могуть въ нужное время поправить нечаянныхъ оныхъ перемънь.

Я изъясню сїю неудобность ві пользу тіхі, кои захотять ділать то, чтобы пруть свертывался посредствомь куклы, которыя руки получають равномірное движеніе, подобное ча-

савому.

16 е. Здвлайте пруть согнутый вь дугу, какь прежній; но вмвсто того; чтобы быть ему, по исправленій цилиндрическому, должень онь имвть видь прямоугольнаго параллелопипеда, и вь твхь двухь мвстахь, которыя должны касаться поддерживающей точкв, должень быть кругль и потонве. Тогда утвердивши его на двухь проволокахь, будеть онь не вь состоя-

ни податься ни на право, ни на лѣво, ниже отойти далеко, а единобразныя движентя машины могуть непрестанно понуждать его свертываться.

17 е. По устроеній прута симь образомь, естьли подвинуть нёсколько пули сь концовь на средину такі; чтобы никто сего не свёдаль то центрь тяжести переміншися, и ни кто не можеть его привесть вы такое состояніе, что бы держа его за двё точки, могь онь свертываться. Также нельзя сдёлать сего, утвердивы вы другихы его двухы точкахы, поелику оны четвероуголень, тренія его будуть очень велики, и перевісь вы рукахы примітень.

- 18 е. Чтобы свертывался пруть вь рукахь куклы, когда ее носять по различнымь отрослямь какого нибудь водянаго прохода, или когда предь нею становять воду и кладуть сребро; то вы должны имъть въ карманъ магнить который удобно можеть чрезъ притятиванте тронуть желъзной язычекь, и сообщить движенте въ куклъ нъкоторымь пружинамь, кои будуть дъйствовать руками ея.
- 19 е. Чтобы произвесть сте дъйствте безъ движентя оныхъ пружинъ, поставь стаканъ съ водою въ ногу куклы; тогда помощтю нъкоторыхъ рычатовъ скрытыхъ въ куклъ, водз потекти, можетъ произвесть въ рукахъ ея потребный перевъсъ.
- 20 е. Чтобы сдълать кузовь (буракь) такой, который бы заставляль пруть безпрестанно обращаться; то должны вы имъть накровль дома вашего большой тазь, вь которомь

всегда бываеть нёкоторое количество дождевой воды; приправте къ нему трубу, чрезь которую бы вы каждую минуту пропущать было можно нёсколько капель воды кыногамы машины, и такимы образомы пруты вать будеть имёть нёкотораго рода безпрестанное движение. Я говорю нёкотораго рода потому, что не приписываю себё подлиннаго рёшенём оной славной межанической проблемы рёшенёемы которыя нёкоторые полу-ученые тщетно занимаются, а самые ученые какы говорять, совсёмы оное оставили.

21 е. Наконень для перемвны сея штуки, можно сдвлать, что пруть будеть обращаться, бывь наклонень подругломь 45°, по я здвсь не буду говорить объ ономь способъ потому, что я не принимаюся дълать совершенное описанте волшебнаго прута.

примьтание

Теперь удобно открыть начало народнаго заблужденія, касательно сего прута, и видёть какимо образомо одна простая піашен-шиилерская тімука могла обманывать толикое множество людей, начиная со двенатцатаго стольтія до нашихо времень; хитрость, невъжество, и легвърность, суть вторичныя причины таковаго заблужденія; самая же главная причина, естли не отибаюся, есть сія: перевьсю руко есть движеніе тихое, нечувствитьльное двлающееся по прямому направленію. Движеніе прута, напрочивь того, есть очень примътное и вмъсть скорое и круговое: со перьваго взгляду кажется невозможнымо, чтобы второе движеніе было дъй-

ствіемь перывато. Но я говориль негдв, что, когда воздушныя явленія видимыя и поражаюшія чувства наши, зависять оть какой нибудь не подлежащей чувствамь, и неизвъстной причины; то разумь человъческий расположенный отв природы кв удивленію приписываеть сін дъйствія вымышленной какой ни есть причинъ. Вотъ что заставляло върить, что подть земный пары производили вы прудъ круговое движенте. Когда заблужденте одинъ разъ глубоко вкоренится въ слабые умы, то уже они совствый не будуть внимать гласу здраваго разума; но что ? мы видъли и въ просвъщенномъ въкъ, какимъ образомъ предразсуждение содня на день увеличивалось чрезъ неусыпное тщание людей, занявшихся разспроспранениемь онаго.

ГЛАВА ДВАДЕСЯТЬ ПЯТАЯ

Различныя штуки древнія и новыя, выбранныя избодного согиненія, которое еще нигдѣ не на петатано.

примъгание.

Сїя рукопись того же самаго сочинителя, и названа однимь Логикомь: путешествія, и приклютнія двухв утеньихв, съ размышленіями о народныхь предразсудкахь, о дивныхь свойсшвахь природы, и обь удивительныхь дъйсшвіяхь производимыхь искуствомь;

Кто нравы и города многих народов вслёль.

Горац. о стихахв,

Сочинитель, повъстствующій исторію, и т. Гиль, соповариществовавший ему въ путешестви, претерпъвши кораблекрушение, и мнотія другія біздетвія; принлыли на конець на островь Бурбонь, гдв приняты были однимь Голландскимъ купцомъ по имени Фанъ Естинъ. Сей показавшій двумь путешествователямь 60гатую библютеку, ввель ихь вы кабинеть естественной исторіи, тдв произведенія трехъ царствь были разсположены на классы, новымь, и отмъннъйшимъ порядкомъ; они тамъ дълали испытанія о насвкомых в микроскопическихв, о сомнительныхв зарожденияхв оныхв, о перемѣнѣ живошныхъ, и размножении видовь ихь поразличіямь климата, пищи, и по ращенію корней; на конець прівзжають они въ деревню гдъ новые предмыты представилися любопышешву ихв, какв то видно изв слѣдующаго повѣствованїя.

отдъление перьвое.

Органб играющій салю собою, злівя искуственная, механическія птицы, машины, шахматные игроки.

На другой день, послѣ прїѣзда нашего въ деревню, г. Фанъ Естипъ повелъ насъ въ свой механической кабинеть; мы вошли въ одну

торницу весьма свётлую, по причинё великих воконь сделанных вы Куполё оной. Воть сказаль фань Естинь, все то что могь я вы одно мёсто собрать самое удивительныйшее и самое любопытныйшее вы Механике; однако мы на всё стороны обращаясь невидёли ничето, кромё обоевь, на которых представлены были полезные машины, как то; часы, насосы, притягивающее и отбрасывающе, огненные вороты, тиски, выпряныя мельницы и Архамедовы щурунь.

Всъ сти штуки подлинно великаго стоять, сказаль смъяся Г. Гиль; онъ могупів, на одно мгновение повеселить зрвние человвческое; но кажется, ни когда не произведуть онъ движеніемь своимь какихь нибудь великихь дъйствій, и что онв здвсь больше хороших в мыслей подають о искуствь живописца, нежели о искуствъ Механика. Г. фанъ Естинъ отвъшствоваль на сте однимь свистомь: вдругь четверо обоевь поднялися, и невидимы стали, торница увеличилась, и слъпые глаза наши увидили все то, что рачение человъческое изобрвло на и удивишельнъйшаго; съ одной сто роны увидёли мы пресмыкающихся змёсвь, развивающёсся цвёты, поющихь птиць; съ другой стороны представилися взору нашему плавающіе лебеди, гуляющіе ушки, органы играющіе сами собою, и куклы играющія на клавикордахъ.

Г. фанъ Есшинъ свиснуль въ другой разъ, и всъ движентя остановилися; лучне сказаль онъ, показань вамъ нъсколько машинъ каждую порознь; ибо въ одно мгновенте все раз-

смотръть есть тоже что ничего невидъть. И такъ обратите, примолвиль онъ, все вниманте ваше на сей органь, онь столько же великъ, но гораздо совершеннъе и согласнъе тъхъ, каковые обыкновенно можно видъть въ Церквахъ. Вдругъ послъ сего услышали мы военную музыку, въ которой болъе всего слышимы были: гобои, политавры, и трубы; потомь услышали три голоса человъческихъ, заними слъдовали роги охотничьи, за сими пъсни на флейтъ, на дудкъ, и на свиръли. На конецъ великое число сихъ инструментовъ играя вмъстъ составили совершенной хоръ; въ тоже мгновенте по правой и лъвой сторонамъ видны были изображентя Архимеда и Рамо всъ стяющтя славою: свътлые лучи, какъ казалось исходили изъ ихъ главъ

Знаетели вы, сказаль намы фань Естинь для чего вы семы пыни больше согласія, нежели вы обыкновенныхы совершаемыхы музыками кондертахы? ето потом у, что сій инструменты издаюты голосы по одной только и той же причины, одущевляющей ихы. Позади трубы, которыя вы видите, находится одить великій цилиндры, снабденный гвоздями, кой проходя одинь задругимы чреты ключевое мысто, давяты извыстное число зубчиковы меньшихы или большихы, смотря по нужды, и производять сы ними такое же дыйствіе, какы и персты самаго искуснаго органиста. Цилиндры всегда вертится равнообразно, по елику оны приправлены кы одному тольшому вертылю, котораго колесца совершенно правильных, приводятся вы движеніе чрезы

дъйствие всегда равное тяжести 800 фунтовъ Два колеса сего самаго вертъля употребляются для открытия, или закрытия голосовъ, пока два другия приводять въ движение мъхи.

Что касается до свъта, исходящаго изъ изображеній Архимеда и Рамо, то ето одно мечтание; небольшие куски Цилиндрического стекла, на которых возначены винты, поддерживающея съ одной стороны малинькимъ кругомъ, которой служить портрету рамкою а съ другой стороны, какъ видете, отдаляяся одинь отв другаго, и кончатся въ другомъ великомъ концепральномъ кругъ, и въ такомъ случай уподобляющся спицамь колеснымь, кошорыя идучи отв ступицы кв ободу, одинв отв другато отдаляются; сій небольшіе стекляные Пилиндры, имъють наконцахь своихь завъски, на которых в могуть они подобно дверямь свободио въ задъ и въ передъ обращатся, и въ той части, которою прикасаются они къ малому кругу имъеть, каждой изв нихъ малую штуку о шести сторонахъ; одно зубчитое колесо съ начала ударяя вовст оныя шишки, въ туже минушу приводишь въ движение всъ стеклянные куски, кои обращены будучи вышурупы не могуть ходить на ихъзавъскахъ безъ того, чтобы свътлъйшая часть оныхъ не перемъняла положенія своего, вразсужденій глазь зришальныхь. Вошь по чему кажешся, будшо свыть ихь об-шекаешь, идучи оть малаго круга вы великому, или отв великаго кв малому, смотря потому, какъ обращается колесо, съ правой ли стороны на левую, или съ левой на правую,

Си избяснение многимь показатся можеть, тымно какв по своей краткости, такв равно и по словамь Техническимь, которыя завсь употры. лены; но въ такомъ согинени, каково сте, ни какь нельзя лугше объягнится. Однако сёг объя снение, каково ни есть, думаю, для истинныхв механиков довольно хорошо, которымь нужно только показать следь; протей же ситатели должны довольствоватся вы семь слугай, какой и вь другихь многихь, о которыхь я сей тась буду говорить, тъмь, то они будуть сколько нибудь понимать о возможности выши заксь предлаг смой. Спустя одну минуту; увидъли мы плавающую и нось свой опускающую внизь, вь одномъ Сосудъ среди которато находилося дерево покрытое листьями и плодами. Змія вышедши изв сего сосуда ползла вв верьхв во кругъ пня извиваяся на подобіе спиральной или виншовой линви, и взошедши до самыхв вътывей скрылась въ листьяхъ; за нею вы-ползала другая, за сей многія другія кои всегда проходили одно и тоже пространство, и скрывалися всв въ одномъ и шомъ же мъсть. Недумайнге, сказаль г. фань Естинь, что бы зміевь было великое число на днв Сосуда; ихв пюлько двъ : пока одна ползеть съ наружи въ верьхь по дереву, другая между штыв внушри онаго спущается нанизв, и такимв образомь показываются онъ ползущими одна за другою дабы представить глазамь вашимь, будто бы ихь тамь находилося величайшее множество.

Недалече отсель стояла клитка, вы которой находилися два чижика, одины изы нихы

приводило вр движенте носы и крылья чижиковь, посредствомь вы ногахь из другой нажно голосомь своимь принаваль запимь: ихь можно
бы удобно почесть подлинными птицами,
естьли бы покрыты были они нерьями;
но искусной хуложникь нехотьль вы семь случать упошребить хитрости, сдалаль тало ихь
изь различныхь раковинь, а глаза изы доротихь камный. Они подали причину думать Г.
Гилю, что чижикь скрытый вы дны клытки
пыль вмысто ихь, и что движенте машины,
заставлявшей его пыть, вы тоже самое время
приводило вы движенте носы и крылья чижиковь, посредствомы ныкоторыхы проволокы
скрытыхы вы ногахы ихь.

Когда Т. Гиль находился въ такихъ мысляхъ, то вдругъ оба чижика, оставивъ палку, на которой сидъли, перепрыгнули на другую, и чрезъ то увърили его что они совершенно отдълены отъ дна клътки, и что посему двигаются они посредствомъ однихъ пружинъ скрыпыхъ въ собственныхъ тълахъ ихъ. Однако чрезвычайно малое ихъ тъло, различте и множество движент, которыя не мотуть быть производимы, какъ только чрезъ многтя соединенныя вмъстъ причины; не позволяли върить, что бы начало сего движентя за ключалося такъ маленькомъ пространствъ.

Г, фань Естинь вывель нась изь недоуменія сказывая, что здёсь находится еще малая хитрость: она не состоить вы томь, чтобь увёрить вась, что сій птицы живыя; ибо, для полученія сего, доджнобы ихь покрыть перьями, но чтобь заставить вась вё-

рить, что они совершенно отдёлены отб дна клётки, хотя въ самомъ дёлё и соединены съ нимъ чрезъ нёкоторыя проволоки, которыхъ вы со всёмъ невидите да и недолжны видёть.

Объ палки, на которыхъ кажутся они по перемънно сидящими, соединяются, какъ видипіт, одними концами своими, и составляють уголь около 450; чижики от дълены отъ сихь объихь палокь, а прикръплены къ третьей, коей вы не можеть отличить потому, что она кажется частію одной изб двухь друтихъ; палка сїя съ нъпримътною скоростію переходить от одной къ другой, оставляя всегда одинъ конецъ свой у верьха угла; когда другой между тъмъ описываетъ дугу въ 45°. Въ сей то третей палкъ, не подвижной вь одной точкъ, а во всъхь протчихь частяхь своих движущейся, скрыты проволоки приводящія въ движеніе нось и крылья пшичекъ; подвижная полка, нечаянно переходить сь одного положенія вь другое, вь що самое мгновенїе, когда вы заняты другимь какимь ни есть предмътомъ, и также когда ваше внимание не совствив еще перешло отв птин птичекв, или от маханія крыль ихь, сія палка движится св такою не понятною скоростію, что вы не можешъ примътить ее въ ходу.

Вскорости послѣ сего, показаль онъ намъ машину играющую въ шахматы. Она была подобна той, которую одинь нѣмецкїй механикь показываль вь одно время въ Парижѣ, и въ Вѣнѣ, о ней одинъ имѣющій обиліе въ словахь сочинитель, написаль великую книгу, а нѣко

торые чужестранные дневных записок сочители (журналисты) упоминають отомы съ превеликою похвалою.

Вдругь увидели мы изображение человъка вы естеспвенной величинъ своей, одътато по Турецки и сидящаго позади одного комода, на которомы поставлены былы шахматный столикь; всъ дверцы комода были чрезы нткоторое время отворены, дабы показать намы, что тамы нтты ничего, кромъ различнаго рода колесь, маленькихы рычажковы, часовыхы досокы, и пружины. Равнымы образомы, и машина вы нутри своемы не имъла ничего кромъ железныхы проволокы, веревокы и блоковы; всъ сте было возимо преды нами на четырехы колесцахы вы разные углы покоя, дабы показать намы, что машина не имъеты никакого сообщентя сы другими ближними комнатами.

Поразсмотреніи сего, казалося намь, что машина приходить вь движеніе сама собою, самаго тлубокаго, и ея движенія, печли мы тогда задъйствія винкательнаго разсужденія. Ибо машина сія почти всетда выигрывала партію и у самыхь лутчихь игроковь, а сіе предпологасть, что она должна была каждое мгновеніе дълать новыя соединенія, и принимать иногда самый неправильный путь, дабы удивить соперника своего въ хожденіи произвольномь, которое онь приняль.

Г. гиль бывь не вы состоянии найти причину столь страннаго дыйствия, просилы г. фаны Естина обывить ему оную. Очень хорошо, отвычалы сей послыдий, я васы удовольствую вы семы, только сы такимы условольствую вы семы,

вїємь, чтобы вы не просили меня при одномь каживищемь предмътв, которой покажу вамь, чтобь я сняль совершенно покровь, скрывающій мои тайны.

Тогда г. Гиль сказаль, что сїя штука, которую, разсматриваеть очень удивительна, и что ненайдется ничего видёть столь страннаго.

Вы ошибаешесь сказаль дасково Фань Есшинь; вы физикъ, такъ какъ и вы есшественной исторіи, самое удивительнъйшее всетда бываеть то дъйствіе которое видимы вы порьвой разь, и которато незнаемы причины когда вы узнаешь причину составляющую предмёть вашего любопышства, то оны покажется вамы дътскимы, между тымы какы другой самой маловажной по не извъстной приведеть вась вы великое удивленіе.

Тогда сказалы намы фаны Естинь, что

Тогда сказаль намь Фань Есшинь, что машину Шахматнаго игрока приводишь вь движенте одинь карликь, искусный игрокь, скрытый вь каморь: вы неможете видьть его, продолжаль онь, вь то время, какь отворяють дверды; потому что ноги его и бедра скрышы вы пустыхы дилиндрахы, которые повидимому сдыланы для вмышентя вы себя колесы и малинькихы рычажковы; а протчая часть тыла вго высте время скрывается поды нижними борами матины: когда всы дверды комода затворятся, ворочають одну рукоятку, которая заводить всы пружины, а сте самое производить довольно великой шумы колеса и шумы, который слышень, дають вы одно и поже время сему опыту виды правдоподобтя и тайны, и позво-

ляють малинскому карлику перемънивь свое мьсто войти внутрь комода непримътнымы образомы.

Въ то время, какъ возять на колесахъ машину съ одной стороны въ другую, для показанїя того, что не имъеть она сообщенїя ни съ какими другими невидимыми машинами, то малилькій карликъ закрываеть оконце, которымь онъ вошель; потомь поднимають машины, и даже позволяють смотрънь во внушренность тъла ея, дабы чрезь то увърить, что пъть никакого обмана, и такимъ образомъ все кончится къ величайшему удивленію зрителей, которые приписывають простымь пружинамь то, что не можеть быть, какъ только дъйствиемь одной остроумивищей головы.

Остается знать, сказаль т. Гиль, накимы образомы карликы скрытый вы комоды можеты узнавать игру того сы кымы оны играеты.
Тому находится много способовы, етвыт-

Тому находится много способовь, отвътствоваль г. Фань Естинь. 1 е можно положить во всякую птучку игры малинькой кусокь магнитомы натериаго жельза, и поды каждое мьсто шахматнаго столика малинькую кампасную стрыку, довольно чувствительную, дабы она движентемы и поворотами своими вдругы показывала то мьсто на столикь, которое вы то мгновенте занято, или оставлено 2 е можно дать умственно число каждому мьсто, шакы чтобы совершенно одно оты другаго отличать, и изобразить число оное скрытой особь или положентемы или числомы пальцевь, или показывая оное, или чрезь произнотенте нькоторыхы извыстныхы словы. 3 е мэжно сдылать шахмать

ную доску полу-прозрачную, которая бы есть ли носмотръть съ верьху въ комодь, оставляла нутрь въ тъмнотъ, дабы никто ничего тамъ немогь видъть, и которая однако позволяля бы столько проходить свыту, чтобы карликь могь ошпуда видъть все, что происходить на поверьхносии оныя; что касается до способа употребленнаго, для сообщенія машинв нужных в движеній, то видъпь можно, что рука машины и внутри находящийся, рычажекь приводящій оную вь движеніе, должно почесть однодъй сипвующимъ перомъ, ко тораго одинъ конецъ приводится въ движение всегда для черчения штуки вь большемь видь, между тьмь какь другой съ мънышимъ движениемъ, проходитъ тъже самые черты, представляя фигуру въ меньшемъ видъ.

отдъление второе.

Машина играющая на флейть, когда прикажуть, хотя вы протсемы, не имъеть никакого сообщения сы другими машинами и стоить среди сада, новые столы, на которыхы движутся разныя машины куда угодно, безы перекладокы, безы проволокы, и безы магнита.

Послъ объда, показань быль намь столь, на которомь машина стоя играла на флейтв; съ перываго взгляду мы думали, что органныя трубы находятся внутри ея, что голоса непроисходили изъ самой флейты, и что маши-

на перебирала своими пальцами для мого молько, чтобы обмануть глаза наши, но мы скоро выведены были из заблужден я. Показали намь, как зажженная свыча, и поднесенная кы устамы машины погасла от духу выходящаго из оных ; флейта издавала всегда тот же голось, когда препятствовали машины перебирать пальцами, и голось быль тот и толще смотря, потому, как палецы машины, которой держали сами, ближе или дальше быль урта: однако до сих поры сте казалось не удивительные искуства славнаго флейтика Вокинсона. г. фань Естины показаль намы двенатцать арти написанныя наразных влисточках и свертываль их сти для того, чтобы вложить их вы такое же число футляровь, которые были полона перебирала своими пальцами для того толькое же число футляровь, которые были положены вь нъкоемь мъсть. Вы примътили, сказаль онь, что сти двенатцать арти нимало между собою несходны; выберите сей чась одну изъ нихъ, какая попадешся, а машина заиграешь немьдленно ту, которую вы изберете; я вложиль руку вь мьшекь, и вынуль изь онаго одинь футлярь, вь которомь находилася сін арія. Хотьлю бы я тебя послушатся драгая.

Т. фань Естинь, сказаль, что пьне удру гихь арій различное, и для того можно мнъ

избрать послучаю какую нибудь другую. Вдругь къ величайшему нашему удивлентю, машина за-

играла пъсне, которую я избраль.

Сперьва г. Тиль, думаль что флейтчикъ равно какъ и Шахматный игрокъ, имълъ въ тълъ своемъ сокрытаго карлика, который, что угодно, и что требовалося дълаль, и присемь случав разказаль намь исторію обводномь

музыканть, который, во время Лудовика XIV, получиль вы награждение 24 тысячи ливровы вы предмыти Св. Германа вы Парижь, за то что едылалы такой музыкальной инструменты, которой игралы по приказанию, и вы которомы скрылы оны одного мальчика.

Г. фаны Естины, чтобы вывесть насы изы

сего заблужденія, показаль намь нутрь маши-ны, гдъ мы больше ничего непримътили кромъ колесь, пустыхь цилиндровь, пружинь и мъковь: ето не все еще, продолжаль фань Естинъ; изберите ту минуту или секундь, въ которую за кочете вы, чтобъ флейта заигракоторую за кочете вы, чтот флента заптра-ла, и она конечно заиграеть въ то самое мгно-венїе, Когда вторый опыть совершенно быль усившень, то г. Гиль сказаль, что дъйствие сте происходило от какой нибудь особы скры-той за перегородкою, что сїя особа согласивтаяся св г. фанв Естиномв, дергала вв нужное мгновеніе за нѣкошорой шнурь, дабы подовать вы передь, или оппиятивать назадь магнить скрытой вы столь, и что сей Минераль по своему приплятиванію, могь пожеланію скрыток пожеланію пожеланію скрыток пожеланію скрыток пожеланію скрыток пожеланію скрыток пожеланію пожеланію скрыток пожеланію пожеланію скрыток пожеланію пожеланію скрыток пожеланію пожеланію пожеланію пожеланію скрыток пожеланію пожелані то своему приплагивание, мого пожелание скры-той особы, пронуть железный язычекв, и по-зволить, такимь образомь, всему прибору, со-ставляющему душу машины, производить свое дъйствие въ желанную минуту. Г. фань Естинь показаль намь, что

Г. Фанъ Естинъ показаль намь, что столь не имъеть никакого сообщентя съ ближными покоями, и что нъть никакого магнита ни натуральнаго, ни искуственнаго, какъ въ столъ, такъ и на ономь. Онъ перенесъ немедленно машину на средину сада, и возвращаяся къ дверямь залы въ нижнемъ жилъъ

просиль нась пришши къ себъ, и назначить еще какое нибудь время для слушантя пъсни, которую будеть по нашему желантю играть флейта. Я избраль третью минуту, считая оть той, въ которую отошли мы оть машины. Г. Фань Естинь взявши свою скрыпку, и настроивши оную, заиграль пртятный минуеть Зелиндора, которой машина зачала повторяты въ минуту мною назначенную.

Теперь я довольно вижу, сказаль г. Гиль, что чудо сте дълается нимало не чрезъ магнить; но воть, какъ я понимаю.

Извъстно изъ опытовъ учиненныхъ г. Рамо, Маршини, Алемберта, Руссо, и Мушенброкка, что когда играють по одной струнъ на скрыпкъ, въ такомъ мъстъ, гдъ многие изъ сихъ инструментовъ расположены, то всъ струны натякутыя подв одинв тонв св перьвою, издають тоть же голось, хотя ихь и никто нетрогаеть: ето безь сомивнія происходить оть того, что воздухь потрясенный голосомь тронутой струны, производить вы другихь шо, что онъ издають подобныя же толоса, и вь тоже совершенно время. На сей причинъ, довольно, въ свое время утвержденной основываясь могу сказать я, что въ машинъ находится одна струна, нашянутая подв одинв тонв св ванею скрынкою; въ такомъ случав не можете вы по ней ударишь кръпко смычкомь безь того, чтобь не произвесть въ машинъ чувствительнато попрясенія, которое подвитаєть язычекь и такимь образомь позволяєть выходинь волану, управляющему движениемь пружинь скрытыхь вь машинъ.

Я согласень, сказаль фань Естинь, что способь, о которомь вы говорите, можеть произвести нъкоторыя дъйствія. Вы мнъ чрезь то подали идею, которую могу я сообразить сь различными машинами, но чтобы увърить вась, что я совсъмь не втоть способь употребляю, хочу я повторить сей чась опыть, не играя наскрыткъ. Вдругь махнуль рукою къ машинъ, чтобы она играла, сте нъмое приказанте было не мъдленно исполнено, мы выслушали одну пъсню, за котороге тоть чась слъдовала вторая, и многтя другтя, до тъхь порь, пока им упросили г. фань Естина дать чрезь знаки приказанте противное перьвому.

Мы всъ были въ изумлении, и г. Гиль сказалъ: что рачение человъческое не могло еще

ничего изобръсть толь удивительнаго.

Однако, возразиль г. фань Есшинь, дъйстве, приводящее вась вы изумлене, зависить оть одной весьма не большой причины; и вы перестанете удивлятся, когда объявлю я вамы мою хитрость.

Вь головъ машины, находится одинь малинькой чижикь, который, самь будучи ни къмь невидимъ, видить, все то что ни происходить внъ, сквозь полу-прозрачную матерію, изъ которой сдълано чело машины, и сквозь стелко глаза оныя составляющее: самый малинькій знакъ, данный мною заставляеть онаго перемънять мъсто, и подвигатся съ правой стороны на лъвую, или сълъвой на правую. Деа мъсяща должень я быль трудится чтобы дать ему стю способность, но гораздо большаго труда стоило мнъ приучить онаго притворяться мер-

пвымъ во время преску пороха, когда положить вы него огонь, и брать самаму зажженной фишиль, чтобы выстрымть изв пушки; а чрезъ таковую перемъну мъста произво-дится въ машинъ то дъйствие, которое приписывали вы звуку одной струны.

Етого довольно, сказаль Г. Гиль, для изъясненія, какимъ образомъ машина можеть играшь въ желаємую минушу; но я немогу догадаться какъ чижикъ можеть сдълать то, чтобы она

играла пъсню; случайно выбранную.

здъсь также, опеттенвоваль фань Ес-тинь, скрыто дъйствие хитрости; съ моей стороны, я вамь дъйствительно показываль двънатцать различныхь арій, но я ихь клаль вь мешокь, раздъленной на двъ равныя части положномь, которое повидимому служить ему подкладкою, часть метка, вы которую клали вы руку, не имъла ни одной изъ сихь арти, но вы ней находилося на своихь мъстахь двенадцать однихь, и тъхь же самыхь арій въ двенадцати различныхъ футлярахъ; такимъ образомъ нетрудно было мнъ узнать напередъ арію, которую вынете вы изъ мѣшка, и настроить машину, чтобы ея играла.

Никакой нъть пользы изъяснять здъсь, какимь образомь машина однажды настроенная можеть играть до придцати различных в пъсень, и опять оныя зачинать, пять или шесть разв. Сказать, что сте есть дъйствте красной мъди, свернутой почти на подобте волюты, которою Архитектура украшаеть капители Іоническаго ордена, и которой часовые мастера дали название улитка, будеть Часть, І. A

подлинию весьма шемию: при перьвомъ взглядъ на стю машину можно лучшее получить поняните въ одну минуту, нежели сколько я могу сдълать объясняя то чрезъ цълой день.

Послѣ сего показаны были намЪ машины двигащютяся сами собою вЪ самое по мгновенте, когда прикажуть, и другте подобные предмѣты. Нельзя было осмѣлиться скзать, что бы вЪ оныхЪ находилися приводещти вЪ движенте палочки, проволоки, или магнитъ. Ни одинъ бы изЪ сихЪ предмѣтовЪ немогъ тамо укрыться; потому что столь былъ стеклянной на кристальныхЪ ножкахЪ, такЪ же не можно было подозрѣвать, чтобЪ вЪ сихЪ машинахЪ была скрыта птица, какЪ вЪ игрокѣ на флѣйтѣ, о которомъ мы говорили: большая часть оныхЪ состояла изъ полупрозрачнаго рога, который позволялъ зрителя совершенно увѣрять, что тамъ иѣть никакого животнаго.

Г. Фань Естинь намь объявиль, что сей столь составлень изь двухь нараллелных стеколь, отстоящих одинь от другаго ночти на линею, но края ихь столь были следаны плоско, что они представляли одно стекло.

Наверькиемъ сшекъв въ серединъ была малинькая и не примъщная дыра, на которую онъ ставилъ самодвижныхъ куколъ. Въщръ проходящіи посредствомъ мъха, въ сшаловыя ножки, пробирался между сихъ двухъ спеколь, и выходилъ въ сйю дверку или приводилъ въ движенте машинки, сколько бы долго зришъли ни ножелали.

отдъление. ш.

Вново изобретенный и удивительный фо-

На другой день по утру, позавтрикавши, фань Есшинь сказаль намь, что мы увидимъ дъйствительно чудо; и подаль Г. Гиллю корандашь св чешвероугольно сложенную бумажкою на бумажникъ; сказавъ ему, пожалуйше Г. мой, напишите на сей бумажкъ ръчь, какую вамъ за благоразсудится, хотя по Аглински, по Лашынъ, по Голандски, или по Французски; напишите по своему соизволению, Греческими, Арабскими, или Нъмецкими буквами, или знаками, Терадодическими и Гјероглическими, я не смотря узнаю все чтобы вы не написали; сокройшесь, и не показывайше никому вашего письма, дабы не могли подозръвать что кто нибудь сомною заодно двиствуеть. Г. Гиль вышель немъдленно изв покоя св корондашемь, бумажникомь, и бумажкою, на коей написаль сей вопрось на французскомь языкъ: неужели вы всегдл упражинетсь в тародийстви. Потомъ вошедши въ горницу, онъ положилъ спо записку въ корманъ, и отдаль Г. фань Естину, корондашь и бумажникь, прося его иснол. нить данное свое объщание, и отгадать что на бумажкъ написано, естьлибъ я только ето сдълаль, отвъчаль Г. фань Естинь, то вы не сочли бы мое дъйсний за простую шашеншимлерскую шшуку; по какъ я вамь объщаль показашь наспоящее чудо, то позвольте мнъ присовокупить къ сему еще ивчто; сожгите ту

бумажку на коей вы писали.

Когда Г. Гиль сжегь бумажку, то Г. фань Естинь тот вот показаль ему другой клокь бумажки свернутой вы четверо, говоря: воть государь мой, отвъть на тоть вопрось, которой вы написали и сожгли, сей отвъть давно уже быль написань, ибо я предвидъль вашь вопрось; нечитайте еще его, а будть довольны тъмь что теперь вамь скажу: вопрось вашь состоить изь осьми словь, изь коихь первое односложное.

Я хочу чтобь сей отвъть очутился за три четверти мили оть сюда, ни посылая его ни съ къмъ; подпишите свое имя и сдълайтъ при послъднемь обыкновенную вашего почерка фигурку, чтобы можно было вамь оную узнать, ступайте послътого вы Паркы, возмите сей ключь оты бесъдки стоящей на концы аллеи; когда туда придете то выдвинте верьхней ищикъ изъ камода, вы тамъ найдете сто самую записку запертую въ малинькомъ ящичкъ, вотъ вамъ отъ него также ключь.

Г. Гилль подписался, сдёлаль своего почерка особливой знакъ, взяль при ключа, опъ бъседки, отъ выдвижнаго ящика, и отъ маленькаго ящичка, и пошель весьма скоро въ Паркъ, для опысканія отвъща, погда: Г. фань Естинъ остоновя его ему говорилъ: вы можете, Г. мой, поставить присмотрщиковь и сторожей во кругъ дома, дабы вы могли увъришся, что я никого ни посылаю; и ни какая ваша предосторожность не можеть мив воспрепятствовать вь моемь намърънии, отвъть уже пере

шель на опредъленное ему мъсто. Однако естьли вамь угодно, онь выдеть изь ящика, и вы найдете его на половинъ дороги, подъ деревомь, но что еще болье, онь будеть на писань такою краскою, какою вы хотите, и я отдаю на вашу волю выбрать какой нибудь изь семи радужныхъ цвътовъ.

Я хочу, сказаль Г. Гилль, подумавь несколько, чтобь онь остался вь ящичке, и чтобь вь немь буквы чрезь слово были на писаны красною и фіолетовою краскою; онь думаль что симь требованіемь приведеть вы за мышательство Г. фань Естина; но онь самь пришель вы недоумёніе, когда тоть ему отвёчаль слёдующимь образомь: оно точно такь написано, какь вы требуете; я предвидёль вашь выборь, а поващемь возвращении докажу вамь, что могу предузнавать всё ваши мысли.

Послѣ сего Г. Тилль побѣжаль очень скоро на край Парка; и пришель весьма запыхавшись; онь поспѣшно оттворяеть у бѣседки двери, выдвигаеть ящикь изъ камода, и малинькой ящичикь въ коемъ сперьва ни находить ничего, кромѣ не большаго шарика, онь думаеть что фань Естинь отибается въ своемъ фокусѣ, но вдругь усматриваеть что сей шарикь есть не большая круглая коробочка; лить только онь ее разкрыль то и узналь ту бумашку на коей съ минуту передъ симъ подписался, онь развернуль ее со всевозможную скоростію, и увидъль записку писанную фтолетовою краскою.

кань самь того требоваль, и удивился прочет-

Аля тего вы обвиняете міня тто я употребляю ніжоє гародійство. Когда сами вірите одному только естественному волхвованію (*)

Вь еїю минуту онь услышаль три ужасныя удара вь двери; онь полошель къ ней, и ошвориль, но не нашель никого: другой вы подобномь обстоящельствь могьбы подумать, что ето домовой, но онь сте всображаль себъ весьма просто, думая, что кию нибудь скрывшись за бесъдкою, хочеть его испугать. Однакожь онь обошель немедленно вокругь бесед. ки, но ничего не увидъль: вошедши опянь въ бесъдку, поражень быль удивлениемь когда у. видьль что ствна, казавшаяся ему преждв чрезвычайно бълою вдругь стала разрисована одинакою краскою, но по землъ другаго цвъна, съ одной стороны видья онь картину представляющую дикихъ зверей, поднявшияся головы змъсвъ, и домовых всякаго роду, съ другой, искушенте Святаго Антонтя, гдъ даволы представлены были во всяких видахъ. Онъ смъялся увидя дтавола изображеннаго съ туловищемъ Гарпіи, имъя хвость Крокодиловь, клыки Кабаньи, го-лову свиную, и въ такой камилавкъ, какую

^(*) Г. Гилль держался сисшемы твхв, кои умають что были нвкогда чаролви, и что они и теперь быть могуть; но вы самомы двлв теперь ихв ньть.

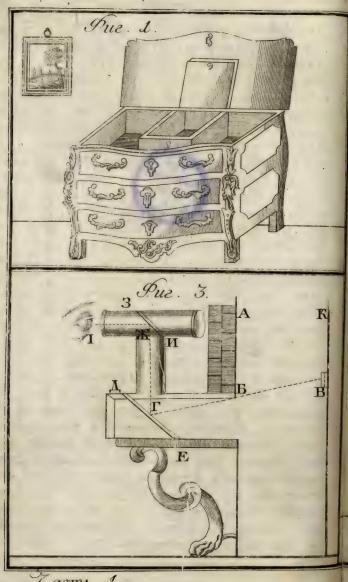
Турецкіе Дервиши обыкновенно носять, въ сію минуту услышаль онь вторично три удара въ дверяхь, притворы оконь затворились сами собою, въ темноть увидель онь небольшой свътяцій лучь которой вдругь опять пропадаль, онь услышаль два пистолетные выстрёла, и сь начала подумаль что ето воры и убійцы, и такь опасаяся лишиться жизни весьма смустился, сърной исмоляной духь вокругь его, разходился, по воздуху разадвалися ужасные крики; онь думаль что слышить волчей вой, собачій лай ворчаніе траваніе вороновь, и шипенье змієвь.

reference monte establis

Между всеми сими печальными криками, онь различаль голоса жалобные стенающіе; выражающіе скорбь и отчанніе; вдругь всь сїс ушихло, но пошомъ всъ сшекла зашряслися когда услышань сталь голось подобной грому произнесшій слёдующіе слова: О иссмыс-линый признающій одно только естественное волжование трепещи се адъ, и всъ его гародъйства! Вдрухъ почувствоваль онъ два или три потресенія земли; онъ услышаль подземный шумь подобной свиръпствующему морю, когда сильными въпрами ревущія волны устрашають мореплавашелей самыхь не устрашимыхь. Посреди грому и молній, онь увидъль три появив-шіяся человъческій остова, кои скрежеща зуба-ми двигали вь стороны свой кости; ихъ руки прещали, махая зажженными факелами коихъ бльдный свыть сще болье придаваль страхь вы семь месть. Г. Гилль едва не упаль безь чувствь, но вдругь услышаль голось говорящей ему: ободрись отароватие ужеконтилось. Бь ту самую минуту факелы погасли, остовы изчезли, окны отворились. Г. Гилль ободрясь от в стра-ха хотя хотвль себя увърить, что все видън-ное и слышанное имь есть или сновиденте, или мъчшание, но весьма многія обстоятельства тому прошивуръчили. Онъ держалъ еще въ рукъ бум жку найденную въ маленькомъ ящич-къ, которая казалась ему, перенесена туда была нъкоимъ волшебствомъ, сія бумажка ошвътствовала ему на вопросъ, которато онъ никому другому не опкрываль. Громкій голось устрашающий его адомь, чародъйствами, столь поразиль его слухь, что и тогда еще ему все сле слещалось. Единое воспоминанте отрехь остовахь и ихь движеніяхь, приводило его вь содроганіе, онь бояся дабы вторично не показалось столь страшное явленіе; и такь сей человъкъ неверющій ни чему; сей чрезвычайной разумь, приписывающій всь чудныя действія силъ природы или искуству художниковъ, а теперь принуждень върить ворожеямь, чародъямь, домовымь, и мерпвецамь. Возвратясь вь домь вь великомь страхь, пришель онь еще вь большее недоумъние, когда ему изчислили все его шаги и различныя движенія, которыя онь двлаль вь бестакь, какь будтобы были тамь очевидные свидътели, ему говорили: что онь смъялся, увидя на стенъ изображение диавола, что содрогнуль при первомъ пистолетномъ выстрелъ, что подался назадъ услыша вторый разъ такой же выстрелъ, и что сидель въ великомъ страхъ на креслахъ, когда при осmora usuesnu see man

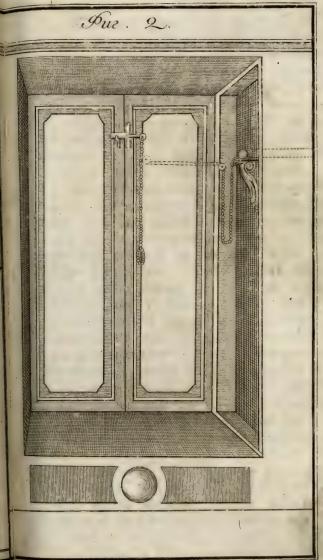
18.111.4.26

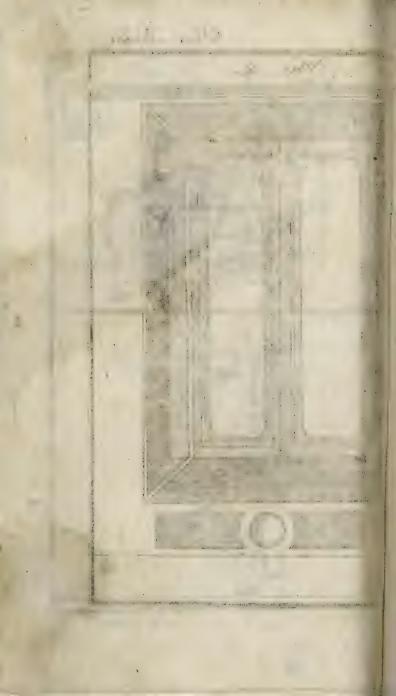




acms. 1:

Vsec Born.





Въришели, сказаль Г. фань Естинь, что я послаль сей отвъщь въ Паркъ, Единственя послаль сеи отвъть вь Паркь, Единственно для пого, чтобь сокращить путь вать, и что я могьбы послать оной споль же лъгко и за при мили от сюда? --- Я сему върю, сказаль Г. Гилль, какуюбы физическую невозможность въ семь ни усматриваль, но судя по виденному много явлентю не могу я отомъ сумивватся. --- Не согласныли вы и въ томъ, сказаль Г. Станъ Башилъ заль, Г. фань Есшинь, что когда я могу вложить искусно письмедо въ замкнутой ящивложить искусно письмедо вы замкнутой ящичекь, отдаленный оты сюда за три мили, то могу симы же средствомы впустить что ниесты не примытнымы образомы вы желудокы человыка, которой бы вы такомы же оты насы былы отдалени, какой нибуды химической пріемы мосто состава?... Я вы томы согласень, сказалы Г. Гиллы, и такы теперы ясно, присовокупилы Г. фаны Естины, что я могу выблать вы сей потемы. вывшать вв сей пртемв, ядавитые составы или мышьякъ; и по сему, могу насылать въ отдаленныя мъста всякія бользни и горячки, и охлождать самые горячіе темпераменны, то есть я могу поршить свадбы, заговаривать, и дълашь всякія колдовства. Конечно, сказаль Г. Гилль, вы можеше всёмь симь предомною хвалишся. Явёрю вашимь словамь, и прошу вась не давать мив новых на то доказательствь. Возможноли, вскричаль Г. Фань Еспинь, чтобь столь умной человъкь дошель до шакой чрезвычайной легковърности, что върить всякимъ нельпымь разсказамь. Г. Гилль услыпа что все видънное и слышанное имъ въ бесъдкъ, было дъйствіе нъкоих в простых в и естествен-A = 5

ных вричинь, просиль неотступно Г. Фань Естина, чтобь рышиль сто задачу, объщая ему хранить оную вы тайны, дабы сте средство не было извыстно обществу, и чтобь оны могы послы сего повторить сти самые опыты сы равнымы устыхомь.

Я вознамфрился, отвёчаль ему Г. Фанъ Естинь, никому не ошкрывать моей тайны, однако я объщаю дашь вамъ ръшение сего труднаго и непоняшнаго действія, только съ темь условіемь чтобь вы ни кому не объявляли его вы сей землё, а хоня новозвращени вашемь въ Европу вы и откроете сте обществу, но мои сосъдя, кои вы семы случать недолжим знать такихы тайностей, безь сумнентя ни когда отомь неуслышань, а естьли сін тайности откроются, то я буду покрайней мфрф имфть удовольствие многократными опышами, что действе кажущеяся весьма многимь людямь удишельнымь, есть ничто иное какъ хитрость, коей незнающіе зрители проникнуть немотуть; ибо объясненіемь оной, обыкновенно теряется то что протите считають за удивительное, а симь и садабы различить поистиннъ удивительное дъйснивие от другато противного ему, должно сперыва вникнушь въ законы естеспвенные и имъшь яснее понятіе обочарованіяхь искуствомь производимыхъ. Итакъ знаите теперь, что я могь вась очаровать ненначе какь соединенїемь великаго множества механическихь и физических в штукв, кои я сделаль для вась безъ вашего въдома великія пригоповленія, и конхь дейсшве ноказалося вамь волшебнымь и похожимь на заговариванія и на колдовство, поо вы могли ошибится и принять несправедливое мнънге, гдъ представилось столь въ совершенномь сходствъ съ дъйствительною истинною.

Избяснение удивительного фонуса, описанного во семв отдъления, данное Г. Гилмо Г. фанв Естиномв.

Вы писали вопрось, нажимая бумагу на бумажник покрышом в черною шафтою, намазанною салом в, и закопченную чадом в изнупри, гд была скрыша бълая бумага, вы на писали на перьвой бумаг , не зная того, что означаете буквы и на другой скрышой подв нею, ибо крыпой корандать которым вы писали, мог в легко означить пів самые почерки на скрытой бумаг , посредством сала и копати коим внутренная поверхность та была намазана.

Такимъ образомъ, когда вы отдали мнѣ бумажникъ, то тщетно бы было для васъ скрыть стю записку, мнѣ лѣгко было увидѣть однимъ взглядомъ въ бумажникъ, то что двоекратно вы на писали не зная сами того; и сказать вамъ что сей вопросъ сложенъ изъосьми словъ.

Когда вы сожгли записку, я тотчась подаль вамь бълую бумагу, свернутую вь четверо, на коей вы подписались, потомь вамь сказаль что сія бумажка сама собою, не будучи послана ни сь пъмь очутится вь Наркъ, и

я говориль вамь правду; что вы ней будеть со-держатся отвъты на вашь вопросы, но не безы прине позголяль я вамь ее развершывань, потому что въ ней еще ничего небыло. Иовашем'в ошсудствин, я написаль тотчась отвъть на сей бумажкъ, красною и фіолетсвою красками какъ вы того требовали, и положилъ его въ круглую коробочку сдъланную изъпробковаго дерева которую я и бросиль тотчась вы подземную маленькую трубку коей конець проведень быль кь бъседкъ. Тогда дунувь очень сильно произвель вы сей трубь спремишельное движенте вытра, которой опоросиль шарины пробочной въ бъседку, съ такою же скоростію съ какою и вы можете пущать горохь изветвола и темь убивать птиць, (*) пробкавой шарикь дошедь до опредъленнаго своего мъста упадаеть вь ящикь которой тогда бываеть открыть, и входить вь верьхній выдвижной ящикь комода, ибо верхь сего комода, двигающийся на шарнирахъ шакже; какъ и крышка какого ни есть сундучка, въсію минушу прилажень быль кь стъ нъ.

Въ семъ мъстъ стъны проведена другая труба изъ коей вътромъ сильно сдвигаваетъ крышку которая, отъ собственной своей тяжести, упадая увъекаетъ съ собою равномърно и крышку ящичка, и симъ средствомъ запирается

^(*) опытомь дознано, что можно такимь обравомо отбрасывать пробочной шарикь даже на шесть миль разетоянія.

наключь. (*) Последние денешей производишея помощію двадцати нати или притцати друтихъ трубь, коихъ концы, какъ и въ прежнихь двухь окоторыхь мы говорили, побольшей часши скрышы за картинами вложенными вь рамы, кои вися на твоздяхь каждая на одномь кольць, отдаляются оть стыны заднею спороною, пропуская вътрь тогда, когда въ нихъ дують, пошомъ опять оной приближается къ ствнъ, собственною своею тяжестію, когда пересшають вь нихь дуть.

Третия труба служить къ произведънно часоваго движенія скрытаго ві толщині дверей бъседки, сте движенте направляеть въ дверь слышанныя вами три удара, когда дунуть вы трубу, такимъ же образомъ какъ въ часахъ сь ренешицею, когда дотронутся до головки часовой чашечки.

Чепвертою трубою, выходить прутикь, вертящи Цилиндры, на конхв наложены бълые обои (*) въ бъседев, дабы оныя легко могли скрышься, ивыказапь живопись по ствив на сырой извъсти изображенную, представляющую Діавола и живошныхв.

Еще четыре трубы, проведенныя въ оттверстія, служать кь тому, чтобь

(*) И такъ сти обои походять на завъски дълаемыя вь карешныхь дверцахь

^(*) Какимь образомь ящикь и камодь должны быть разположены, смотри фигуру первую.

Девятая труба двумя ударами спускаеть собачку у пистолета заряженнаго порохомь смоченнымь вонючем водою, для того чтобь напустить вокругь бъседки вонючяго занаху.

Двенатцать другихь трубь относять вътрь въ арганныя трубки, коихь сиповатой и не согласной звонь походить на крики разныхь взерьй. Органная труба выражающая толось человъческой, будучи заперта въ продолговатомь ящичкъ которой мало помалу открывается: и закрывается, тогда труба даеть голось, и совършенно выражаеть мяуконье котки, или лепетанье груднаго младенца. Другія органныя трубы по средствомь подвижнаго портиня, дають такой звонь которой постепенно и не чувствительно, переходить от пронзительнаго къ важному, а от важнаго опять къ пронзительному голосу, все сіе будучи приготовлено съ великою предосторожностію. Выражаеть довольно корошо стонь человъка удрученнаго печалію.

Совершенно не нужно изьяснять здъсь

Совершенно не нужно изъяснять здёсь какимъ искуствомъ органныя трубы могутъ выразить Волчъй вой, краканья Воронъ, рыканте Львовъ, и ревъ волнъ: Сти дъйствтя зависять отво особеннаго разположентя составовъ, кои весьма ясно можно бы было описать славами, но коихъ безъ всякаго сумнънтя ни кто не могъ бы понять кромъ самыхъ хуложниковъ дълающихъ органы. Впротчемъ, нътъ ни одной такой мъдной трубочки, кактя въ органахъ употребляются, которая бы будучи не-

сколько разногласна не могла выразины крику какого нибудь звъря шолько чтобь она издала потребной голось, и чтобь органисть, или сго Дилиндрь набишый снаружи гвоздочками, двйспвоваль оную вь желаемое время, мимолодомь я здъсь скажу что, для произведения ужастивищих ввуковь, должно присовокуплашь къ симъ органнымъ шрубамъ нъсколько тлиняных тершковь, опиннутых очень крвико Пергаменшомь, какь на барабанахь. Есшьми вы среди сего Пергаменша, будеть прикреплень намазанный воскомъ конски волось, то тронувъ оной всколзь, произведеть столь странной голось, что волосы дыбомь стануть. Когда такой голось услышань будеть ночью, вы какой ни есть деревит, то безь сомивитя тамошніе жишели на другой день скажуть, что слышали оборошня, приготовя св дюжину такихв торшковь, можно будеть ими, когда поже-лаеть, сдълать ужасную превогу, посред-ствомь одной машины, которая выходить сама собою такь, какь обыкновенной часовой будильникь, или тогда, когда по дуещь въ тру-

Громъ и молни представляють сильным удары по цымбаламь, и по доскамь вы половину выдолбеннымь, повышеннымь за всревку, или шакими же способами какія унотребляются вы операхы ипроту: (*) нижный ноль быседки, насланы на больтой площадкы, которая лежить ночии

^(*) Применения, можно сокрыть множество трубь, дабы подставить вижето ихъ одну толстую трубу, котороя нечувствитель-

равновъсно на поперешной перекладинъ, и может небольшею силою притти въ движенте. помощтю прута вертящаго другтя машины, котпорой выдвигается тогда, когда въ другую трубу дуть станеть, напуганный зритель чувствуя, подъ ногами сте самое движенте считаеть оное землетрясентемъ.

Три Остова суть ни иное что, какъ простыя куклы скрышыя вы шкафт, вдтанномы вы сшенъ Когда дуешь въ трубу, то отпроющея створы шкафа которые ихв скрываютв. Вторая труба выдвигаеть выпромь огниво, въ видъ пистолета и за жигаетъ у нихъ фанелы. Прошчія трубы за куклами движуть не больше крылья выпренной мильницы, къ коимъ прилъплено волочильное колесо подобное шому, когда звукь призаведении большихъ часовь слышань бываеть. Щелкушки употребленныя завсь, составляють рычать, которой перескакивая св одного зубца на другой, двигаешь очень сильно всеми часиями остововь, и своимь звукомь выражаеть довольно хорощо прещанте костей.

Другая труба служний отголоскоми, и громко выдасть тв слова, которые вы замки тихо произносимы бызають. Произносимые слова могуть вы сте самое время появится на стывы отненными буквами, помощтю сперыва приготовленной графильной доски, сы зады коихы зажигають восковыя стычи, такимы же обра-

но двигается въ бъседкъ подъ ногами зрителя, на нодобіе часоваго масшника, и проч:

зомь какь и факелы; теперь скажу, какь открываются окна. Въ верхней части выдолбленныхъ нъкошорых в цилиндровь, скрышых в в ствив, и положенных прямо надъ отверстіями находятся свинцовыя пульки, поддерживаемыя консолами (родь ахритектурных украшеніи,) сій шары бывають отпалкиваемы въпромь, и помощію прошчих в трубь катяшся на консолу; оныя украшентя, которыя ихъ поддерживали, падакть въ дилиндръ, и вовлекають съ собою шнурокь, за которой они привазаны; потомь, помощію блока открывають форточки, и тянуть ихв весьма сильно чтобы отвесть кв сшънъ. Симъ средствомъ можно затворять и шкафы тдъ стоять остовы. Фигура 2, изображаеть сте гораздо яснъе, нежели все описанте, какое только можно бы было отомь сдълать: ибо нестолько ясно то, что слышищь отв другихв, какв то, что самв вв глазахъ имвешь своихъ. На конець въ слуховомь окић находящемся вы верьку бъседки, вставлено большое каклоненное зеркало, которое отражаеть большую часть находящихся бъседкъ предмътовъ, внъ оныя. то зеркаль можно видъть, не выходя изъ замка, все что ни происходить вь бесьдкъ, употребляя на сей конець хорощей телескопь.

Приметание.

1 е Изъ сето можно дознашься, что зеркало должно быть расположено такимь образомы, чтобы изображение предмытовь, находящихся вы бесты, не прямо отражалось вы замокы, но вы

Часть. 1.

какое ни есть ближнее мъсто, гдъ темно и мало видно, чтобы зритель находящийся въ бесъдкъ нечаянно поднявши голову къ верьху не могъ увидъть замка въ зеркалъ, и подозръвать, что симъ самымъ средствомъ все сте узнавать можно:

2 е Бѣседка должна быть очень мала, или покрайней мѣрѣ должна быть приуготовлена такимъ образомъ, чтобы входящей въ нея особъ должно было пройти не большее по ней пространство; иначе же не можно бы было въ зеркалъ увидътъ, какъ токмо части бъседки, и нельзя бы было примътипь всъхъ движенти посланнаго въ оную.

3 е. Изв всего выше сказаннаго весьма ясно видно, какимы образомы Г. Фаны Естины могы доставить отвыты на половину дороги. Унего конечно вы семы мысты проведена была труба и тамы оканчивалась. Туты былы бассенны наполненной водою, по дну коего пробковой шарикы не могы бы быжаты не поднявшись по своей легкости на поверыхносты воды (*) ипроч: для знающаго болье етого пенадобно.

^(*) Примъгапіе. Сдъсь находятся дверцы не внускающія воды вы трубу; конець же трубы заложень выдавтимся вы воду камнемь. Примъчаніс- Не всегда нуждно дуть во подземную трубу, когда хотешь отбросить шарь вы ознатенное мъсто. Когда шарикь должень катиться вы трубь по скату то довольно и того, ттобы нутрь сей трубы не быль шероховать, а шарикь должно уже здълать изь тего нибудь тяжелаго. Естьми скать не великь и не тувствителень, то

вы кои я упошребиль для произведентя показавшагося вамь удивишельнымь, какимь вы двисшвишельно долгое бы время почишали, есшьлибь я не захошъль открыть вамь онаго. Вы шеперь видище, что я симъ средствомь немогу насылать отдаленнымь от меня людямь бользни и заговаривать колдовство; но я хошъль похвалиться всъмь симъ предъвами, да бы узнать, до какой степени можно ослъпить устрашеннаго человъка, ипроч.

Послѣ того Г. Фанъ Естинъ говориль, что узнаеть ту карту, которую кто пибудь по произволентю выбереть, какъ оное доказаль опытомь; то мы удивляясь сему искуству просили его открыть намъ оное.

Вы заслуживаете, сказаль мий Г. Фань Естинь, чтобь и показаль вамь мое искуство. Тогда показаль онь зрительную мий трубу, вы которую и увидыль сквозь стину выбранную мною карту и подумаль, что стина была проломана, или вы ийкоторыхы мистахы прозрачна; но трубка и вы сте время производила тоже дыйстве, когда и поставиль предмитное стекло, преды коимы для престченти лучей поставлены были два отризка деревянныхы досокы величиною сы листь. Сте послыдные обстоятельство было для меня новою загадкою, кото-

можно взять пробковой шарь и влить в трубу воды; тогда шарикь будеть нестися произвольно, такь какь разбитое судно влекомо бываеть вы море стремленёемы рыки.

рую казалося мив отгадать весьма трудно; онъ изъясниль оное фигурою, здвсь приложенною.

Ствна ни какого не имветь отверстія вы точкв А, коей соотввтствуеть зрищельная труба, но оное было вы точкв Б, гдв находиться ящикы служащій оной подножість. Лучи представляющія выбранную карту В, преломлиются вы точкв Г, помощію зеркала Д Е, и на конець вы точкв Ж, зеркала З И; а симы способомы І, видимы вы прямой линев вы точкв К, карту находящуюся кы точкв В.

Такими опытами спараются всегда увърить зрителей, что можно перемънять и нарушать естественные законы, и приводянъ
въ великое замъщательство любопытныхъ, когда вмъсто дъйствительнаго и справедливаго
представляють ложную и обманчивую мечту.
Епрочемъ физическія таинственныя увеселенія, и производимое ими въ нъкоторыхъ
удивленіе, побуждають многихъ почиптать волшебствомь то, что въ самомь дълъ
не инное что, какъ одна хитрость и искуство.

-од КОНЕЦЬ ПЕРВОЙ ЧАСТИ.

meascano bendana mana monos siranda mino-

And and the state of the state

County of Charles that is described to the control of

more of hearth, words a recutation diegas muce